

cecotec

FACECARE TRAVEL MIRROR

Neceser de viaje con espejo de luz LED / Travel toiletries bag with LED mirror



Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Instructiehandleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití
Kullanma kılavuzu
Használati utasítás
Manual d'instruccions
Οδηγίες χρήσης

دليل التعليمات

Instrucciones de seguridad	5	8. Garantie et SAV	58
Safety instructions	7	9. Copyright	58
Instructions de sécurité	10	10. Déclaration de conformité simplifiée de l'UE	59
Sicherheitshinweise	13		
Istruzioni di sicurezza	16		
Instruções de segurança	19		
Veiligheidsinstructies	22		
Instrukcje bezpieczeństwa	24		
Bezpečnostní pokyny	27		
Güvenlik talimatları	30		
Biztonsági utasítások	32		
Instruccions de seguretat	35		
Οδηγίες ασφαλείας	38		
٤١ تعليمات السلامة			

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	43	1. Teile und Komponenten	60
2. Antes de usar	43	2. Vor dem Gebrauch	60
3. Funcionamiento	43	3. Bedienung	60
4. Limpieza y mantenimiento	45	4. Reinigung und Wartung	62
5. Resolución de problemas	46	5. Problembehebung	63
6. Especificaciones técnicas	46	6. Technische Spezifikationen	64
7. Reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos	47	7. Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten	64
8. Garantía y SAT	47	8. Garantie und Kundendienst	64
9. Copyright	47	9. Copyright	65
10. Declaración UE de conformidad simplificada	48	10. Vereinfachte EU-Konformitätserklärung	65

INDEX

1. Parts and components	49	1. Parti e componenti	66
2. Before use	49	2. Prima dell'uso	66
3. Operation	49	3. Funzionamento	66
4. Cleaning and maintenance	51	4. Pulizia e manutenzione	68
5. Troubleshooting	52	5. Risoluzione dei problemi	69
6. Technical specifications	52	6. Specifiche tecniche	69
7. Recycling of electrical and electronic devices	52	7. Riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche	70
8. Technical support and warranty	53	8. Garanzia e supporto tecnico	70
9. Copyright	53	9. Copyright	70
10. Simplified EU Declaration of Conformity	53	10. Dichiarazione di conformità UE semplificata	71

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	54	1. Peças e componentes	72
2. Avant utilisation	54	2. Antes de utilizar	72
3. Fonctionnement	54	3. Operação	72
4. Nettoyage et entretien	56	4. Limpeza e manutenção	74
5. Résolution de problèmes	57	5. Resolução de problemas	75
6. Spécifications techniques	57	6. Especificações técnicas	75
7. Recyclage des équipements électriques et électroniques	58	7. Reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos	76
		8. Garantia e SAT	76
		9. Direitos de autor	76
		10. Declaração de Conformidade Simplificada da UE	77

INHOUD

1. Onderdelen en componenten	78
2. Voor gebruik	78
3. Bediening	78
4. Reiniging en onderhoud	80

5. Probleemoplossing	81
6. Technische specificaties	81
7. Recycling van elektrische en elektronische apparatuur	82
8. Garantie en technische dienst	82
9. Copyright	82
10. Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring	83

SPIŠTŘEŠČI

1. Części i komponenty	84
2. Przed użyciem	84
3. Obsługa	84
4. Czyszczenie i konserwacja	86
5. Rozwiązywanie problemów	87
6. Dane techniczne	87
7. Recykling urządzeń elektrycznych i elektronicznych	88
8. Gwarancja i Serwis Pomocy Technicznej	88
9. Copyright	88
10. Uproszczona deklaracja zgodności UE	89

INDEX

1. Součásti a komponenty	90
2. Před použitím	90
3. Provoz	90
4. Čištění a údržba	92
5. Řešení problémů	93
6. Technické specifikace	93
7. Recyklace elektrických a elektronických zařízení	93
8. Záruka a SAT	94
9. Autorská práva	94
10. Zjednodušené prohlášení EU o shodě	94

İNDEKS

1. Parçalar ve bileşenler	95
2. Kullanmadan önce	95
3. Operasyon	95
4. Temizlik ve bakım	97
5. Problem çözme	98
6. Teknik özellikler	98
7. Elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü	98
8. Garanti ve SAT	99
9. Telif Hakkı	99
10. Basitleştirilmiş AB Uy conformity Beyanı	99

INDEX

1. Alkatrészek és részegységek	100
2. Használt előtt	100

3. Működés	100
4. Tisztítás és karbantartás	102
5. Több problémát okoz nekem	103
6. Műszaki adatok	103
7. Elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása	103
8. Garancia és SAT	104
9. Szerzői jog	104
10. Egyszerűsített EU-megfelelőségi nyilatkozat	104

ÍNDÉX

1. Peces i components	105
2. Abans de fer servir	105
3. Funcionament	105
4. Neteja i manteniment	107
5. Resolució de problemes	108
6. Especificacions tècniques	108
7. Reciclatge d'aparells elèctrics i electrònics	109
8. Garantia i SAT	109
9. Copyright	109
10. Declaració UE de conformitat simplificada	110

ΔΕΙΚΤΗΣ

1. Μέρη και εξαρτήματα	111
2. Πριν από τη χρήση	111
3. Λειτουργία	111
4. Καθαρισμός και συντήρηση	113
5. Επίλυση προβλημάτων	114
6. Τεχνικές προδιαγραφές	114
7. Ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού	115
8. Εγγύηση και SAT	115
9. Πνευματικά δικαιώματα	115
10. Απλουστευμένη Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ	116

فهرس

١١٧	١. الأجزاء والمكونات
١١٧	٢. قبل الاستخدام
١١٧	٣. التشغيل
١١٩	٤. التنظيف والصيانة
١١٩	٥. حل المشكلات
١٢٠	٦. المواصفات الفنية
١٢٠	٧. إعادة تدوير المعدات الكهربائية والإلكترونية
١٢٠	٨. الضمان و SAT
١٢١	٩. حقوق النشر
١٢١	١٠. إعلان المطابقة المبسط للاتحاد الأوروبي

NOTA

EU01_125045 - FaceCare Travel Mirror

ES • La codificación de este manual es genérica y se aplica a todas las variantes de códigos del aparato.

EN • The coding in this manual is generic and applies to all code variants of the appliance.

FR • Le codage figurant dans ce manuel est générique et s'applique à toutes les variantes de code de l'appareil.

DE • Die Codierung in dieser Bedienungsanleitung ist allgemein und gilt für alle Codevarianten des Geräts.

IT • La codifica riportata nel presente manuale è generica e si applica a tutte le varianti di codici dell'apparecchio.

PT • A codificação apresentada neste manual é genérica e aplica-se a todas as variantes de código do aparelho.

NL • De codering in deze handleiding is algemeen en geldt voor alle codevarianten van het apparaat.

PL • Kody podane w niniejszej instrukcji są ogólne i mają zastosowanie do wszystkich wariantów kodowych urządzenia.

CZ • Kódování obsažené v tomto návodu je generické a platí pro všechny kódové varianty spotřebiče.

TR • Bu kılavuzdaki kodlama geneldir ve cihazın tüm kod varyantları için geçerlidir.

HU • Ez a kézikönyv egységes kódolást használ, amely az eszköz minden típusára érvényes.

CAT • La codificació d'aquest manual és genèrica i s'aplica a totes les variants de codis de l'electrodomèstic.

GR • Η κωδικοποίηση στο παρόν εγχειρίδιο είναι γενική και ισχύει για όλες τις παραλλαγές κωδικών της συσκευής.

عربي • هذا الدليل عام، وينطبق على جميع الأرقام المرجعية الخاصة بالجهاز.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para futuras referencias o nuevos usuarios.

- Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento para realizar por el usuario no deben realizarlos los niños sin supervisión.
- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico quedando excluido su uso en bares, restaurantes, granjas, hoteles, moteles y oficinas.
-  Este icono significa: solo para uso en interiores.
-  Este icono significa que este dispositivo no debe ser utilizado en una bañera, una ducha o un depósito lleno de agua.
- No utilice el producto con las manos mojadas ni con la piel húmeda.
- No cargue el producto sobre superficies húmedas ni cerca de fuentes de agua (lavabos, bañeras, duchas, encimeras mojadas).
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por un cable o conjunto especial a suministrar por el fabricante o por su servicio posventa.
- El equipo solo debe ser usado con el cable de alimentación suministrado con el aparato.
- Asegúrese de que el espejo no reciba luz solar directa cuando se deje sin supervisión.

- Mantenga el dispositivo, así como su material de embalaje, fuera del alcance de los niños y los animales sin supervisión.
- Asegúrese de que el espejo no esté en una posición donde pueda reflejar la luz solar.
- No utilice el dispositivo si presenta daños visibles. En caso de mal funcionamiento o avería contacte con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec.
- No intente abrir, desmontar o reparar el producto por su cuenta. Ninguna de las partes de dentro del dispositivo pueden repararse.
- Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor.
- No utilice el producto en el exterior. No exponga el dispositivo a temperaturas extremas, condiciones de humedad o a luz solar directa.
- Cecotec no se hará responsable de ningún daño causado por el mal uso del producto.
- No desmonte ni modifique el producto por su cuenta.
- Mantenga el dispositivo alejado del agua y de otros líquidos.
- Los cambios drásticos de temperatura podrían producir condensación. En ese caso, espere a que el dispositivo vuelva a estar a temperatura ambiente antes de ponerlo en funcionamiento.
- No utilice limpiadores cáusticos o abrasivos para limpiar el dispositivo, esto podría dañar la superficie.
- Este dispositivo contiene una fuente de luz LED, no mire directamente a la luz.
- Este dispositivo contiene una fuente de luz no reemplazable.

Instrucciones de la batería

- Este aparato contiene una batería que no puede ser reemplazada.
- El aparato incluye una batería de ion-litio, no la queme ni la exponga a temperaturas altas, ya que podría explotar.

- Las baterías no recargables no deben ser recargadas.
- Tanto la batería como las pilas pueden presentar fugas en condiciones extremas. Si la batería gotea, no toque el líquido. Si el líquido entra en contacto con la piel, lávese inmediatamente con agua y jabón. Si el líquido entra en contacto con los ojos, láveselos de forma inmediata con abundante agua limpia durante un mínimo de 10 minutos y busque asistencia médica. Utilice guantes para manejar la batería y deséchela inmediatamente de acuerdo con la normativa local.
- Asegúrese siempre de que la batería está cargada al 100 % si no se ha utilizado en mucho tiempo.
- Mantenga fuera del alcance de los niños y animales las pilas y baterías que tengan riesgo de ser ingeridas.
- La ingestión de pilas y baterías puede provocar quemaduras, perforación de partes blandas y la muerte. Pueden provocarse quemaduras graves en las dos horas siguientes a la ingesta.
- En caso de ingerir pilas o baterías acuda rápidamente a su centro médico más cercano.
- Evite el contacto entre las pilas y pequeños objetos metálicos como clips, monedas, llaves, clavos o tornillos.
- Los bornes de alimentación no deben ser cortocircuitados.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read the following instructions carefully before using the product. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- This appliance can be used by children aged 8 years and above and people with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given appropriate supervision or instruction concerning

use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.

- This appliance is intended for domestic use only and is not suitable for use in commercial establishments such as bars, restaurants, farms, hotels, motels, and offices.



- This symbol means: for indoor use only.



- This icon means that the appliance must not be used in a bathtub, shower, or any other water-filled tank.
- Do not use the product with wet hands or damp skin.
- Do not charge the product on wet surfaces or near water sources (sinks, bathtubs, showers, wet countertops).
- If the power cord is damaged, it must be replaced with a special cord or assembly to be supplied by the manufacturer or its after-sales service.
- The product must only be used with the power cable supplied with the appliance.
- Ensure that the mirror does not receive direct sunlight when left unattended.
- Keep the appliance and its packaging out of the reach of children and animals when unsupervised.
- Ensure the mirror is not positioned where it can reflect sunlight.
- Do not use the appliance if it shows visible signs of damage. In case of malfunction or breakdown, please contact Cecotec's Official Technical Support Service.
- Do not try to open, disassemble, or repair the appliance by yourself. There are no serviceable parts inside the appliance.
- Keep the appliance away from heat sources.
- Do not use the appliance outdoors. Do not expose the

appliance to extreme temperatures, moisture, wet conditions or direct sunlight.

- Cecotec accepts no liability for damage caused by improper or incorrect use.
- Do not disassemble or modify the product yourself.
- Keep water and other liquids away from the appliance.
- Wide temperature variations could cause condensation. In this case, allow the appliance to go back to room temperature before use.
- Do not use caustic or abrasive cleaning materials to clean the appliance, this could damage the surface.
- This device contains an LED light source, do not look directly into the light.
- This device contains a non-replaceable light source.

Battery instructions

- This appliance contains an irreplaceable battery.
- This appliance includes a Li-ion battery. Do not incinerate or expose it to high temperatures, as it may explode.
- Non-rechargeable batteries must not be recharged.
- Leaks from the battery or battery cells can occur under extreme conditions. Do not touch any liquid that leaks from the battery. If the liquid comes into contact with skin, wash immediately with soap and water. If the liquid gets into the eyes, wash them immediately with clean water for a minimum of 10 minutes and seek medical attention. Wear gloves to handle the battery and dispose of it immediately in accordance with local regulations.
- When the device is stored and not used for long periods of time, ensure that the battery pack is fully charged.
- Keep batteries out of the reach of children when there is a risk of ingestion.

- Battery ingestion can cause burns, soft tissue perforation and death. Severe burns may occur within two hours of ingestion.
- In case of battery ingestion, please seek medical help immediately.
- Avoid contact between the batteries and small metal objects such as paper clips, coins, keys, nails, or screws.
- The supply terminals must not be short-circuited.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veuillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances s'ils sont surveillés et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'ils ont bien compris les risques qu'il implique. Empêchez les enfants de jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien du produit ne peuvent pas être menés à terme par les enfants.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé dans les bars, restaurants, fermes, hôtels, motels et bureaux.
-  Cette icône signifie : utilisation à l'intérieur uniquement.
-  Cette icône signifie que cet appareil ne doit pas être utilisé dans une baignoire, une douche ou un récipient rempli d'eau.
- N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées ou la peau humide.
- Ne placez pas l'appareil sur des surfaces humides ou à

proximité de sources d'eau (lavabos, baignoires, douches, plans de travail mouillés).

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un câble ou un ensemble spécial qui sera fourni par le fabricant ou le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
- L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le câble d'alimentation fourni avec l'appareil.
- Assurez-vous que le miroir n'est pas exposé à la lumière directe du soleil lorsqu'il est laissé sans surveillance.
- Maintenez l'appareil et tous les composants de son emballage hors de portée des enfants et des animaux.
- Assurez-vous que le miroir n'est pas dans une position où il peut refléter la lumière du soleil.
- N'utilisez pas le produit si celui-ci présente des dommages visibles. En cas de défaut ou de mauvais fonctionnement, veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec.
- N'essayez pas d'ouvrir, de démonter ni de réparer vous-même l'appareil. Aucune des pièces à l'intérieur de l'appareil n'est réparable.
- Maintenez l'appareil éloigné des sources de chaleur.
- N'utilisez pas le produit en extérieurs. N'exposez pas l'appareil à des températures extrêmes, à l'humidité, aux liquides ni à la lumière directe du soleil.
- Cecotec ne se fera responsable d'aucun dommage ni accident provoqué par une utilisation incorrecte de l'appareil.
- Ne démontez pas et ne modifiez pas l'appareil vous-même.
- Maintenez l'appareil éloigné de l'eau ou d'autres liquides.
- Les changements brutaux de température pourraient produire de la condensation. Dans ce cas, attendez à ce que l'appareil soit à température ambiante avant de l'allumer.
- N'utilisez pas de nettoyeurs caustiques ou abrasifs pour nettoyer l'appareil. Cela pourrait abîmer la surface.

- Cet appareil contient une source lumineuse LED, ne regardez pas directement la lumière.
- Cet appareil contient une source lumineuse non remplaçable.

Instructions de la batterie

- Cet appareil contient une batterie qui ne peut pas être remplacée.
- L'appareil possède une batterie au lithium-ion, ne la faites pas brûler et ne l'exposez pas à des températures élevées car elle pourrait exploser.
- Les batteries non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- La batterie comme les piles peuvent présenter des fuites dans des conditions extrêmes. Si la batterie goutte, ne touchez pas le liquide. Si le liquide entre en contact avec la peau, lavez-la immédiatement avec de l'eau et du savon. Si le liquide entre en contact avec les yeux, lavez-les immédiatement avec de l'eau propre en abondance pendant 10 minutes puis consultez votre médecin. Utilisez des gants pour manipuler la batterie et jetez-la immédiatement selon les normes locales.
- Assurez-vous que la batterie est toujours chargée à 100 % si le produit n'a pas été utilisé pendant longtemps.
- Maintenez les piles et batteries hors de portée des enfants et des animaux, car elles risquent d'être avalées.
- L'ingestion de la batterie peut provoquer des brûlures, la perforation des tissus mous et même la mort. L'ingestion de la batterie peut causer de graves brûlures dans les deux heures suivant l'ingestion.
- En cas d'ingestion de piles ou batteries, consultez immédiatement votre médecin.
- Évitez le contact entre les piles et les petits objets métalliques comme des trombones, pièces, clés, vis ou clous.

- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen oder für neue Benutzer auf.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Hausgebrauch konzipiert und ist nicht für die Verwendung in Bars, Restaurants, Bauernhöfen, Hotels, Motels oder Büros bestimmt.
-  Dieses Symbol bedeutet: nur für den Gebrauch in Innenräumen.
-  Dieses Symbol bedeutet, dass dieses Gerät nicht in einer Badewanne, Dusche oder einem mit Wasser gefüllten Tank verwendet werden darf.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mit nassen Händen oder auf feuchter Haut.
- Laden Sie das Produkt nicht auf feuchten Oberflächen und nicht in der Nähe von Wasserquellen (Waschbecken, Badewannen, Duschen, nasse Arbeitsflächen).
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch ein

spezielles Kabel oder eine spezielle Kabelbaugruppe ersetzt werden, die vom Hersteller oder seinem Kundendienst geliefert werden.

- Das Gerät darf nur mit dem mitgelieferten Netzkabel verwendet werden.
- Stellen Sie sicher, dass der Spiegel bei unbeaufsichtigtem Betrieb keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.
- Bewahren Sie das Gerät sowie das Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern und unbeaufsichtigten Tieren auf.
- Stellen Sie sicher, dass der Spiegel nicht so positioniert ist, dass er Sonnenlicht reflektieren kann.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist. Bei Fehlfunktionen oder Ausfall, kontaktieren Sie den Kundendienst von Cecotec.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu demontieren oder zu reparieren. Kein Teil des Gerätes können repariert werden.
- Halten Sie das Gerät von Wärmequellen fern.
- Verwenden Sie das Produkt nicht im Freien. Setzen Sie das Gerät keinen extremen Temperaturen, Feuchtigkeit oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Cecotec übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung entstehen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht eigenständig auseinander und nehmen Sie keine Änderungen daran vor.
- Halten Sie das Gerät von Wasser und anderen Flüssigkeiten fern.
- Durch drastische Temperaturänderungen kann sich Kondenswasser bilden. Warten Sie in diesem Fall, bis das Gerät wieder Zimmertemperatur erreicht hat, bevor Sie es in Betrieb nehmen.

- Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel, um das Gerät zu reinigen. Dies könnte die Oberfläche beschädigen.
- Dieses Gerät enthält eine LED-Lichtquelle. Blicken Sie nicht direkt in das Licht.
- Dieses Gerät enthält eine nicht austauschbare Lichtquelle.

Akku/Batterieanleitungen

- Dieses Gerät enthält einen Akku, der nicht ersetzt werden kann.
- Das Gerät enthält einen Lithium-Ionen-Akku, den Sie nicht verbrennen oder hohen Temperaturen aussetzen dürfen, da er explodieren kann.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
- Sowohl die Akkus als auch die Batterien können unter extremen Bedingungen auslaufen. Falls die Batterie tropft, berühren Sie die Flüssigkeit nicht. Falls die Flüssigkeiten in Kontakt mit der Haut kommt, waschen Sie sich sofort mit Wasser und Seife. Falls die Flüssigkeit in Kontakt mit den Augen kommt, waschen Sie sich die Augen während mindestens 10 Minuten und suchen Sie sich ärztliche Hilfe auf. Tragen Sie beim Umgang mit dem Akku Handschuhe und entsorgen Sie ihn umgehend gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Stellen Sie immer sicher, dass die Batterie 100 % geladen ist, wenn er vor langem nicht benutzt wurde.
- Bewahren Sie Batterien und Akkus, bei denen Verschluckungsgefahr besteht, außer Reichweite von Kindern und Tieren auf.
- Das Verschlucken von Batterien kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichteilen und zum Tod führen. Schwere

Verbrennungen können innerhalb von zwei Stunden nach Verschlucken auftreten.

- Im Falle des Verschluckens von Batterien oder Akkus, suchen Sie sofort einen Arzt in der nächstgelegenen medizinischen Einrichtung auf.
- Vermeiden Sie den Kontakt zwischen Batterien und kleinen Metallgegenständen wie Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln oder Schrauben.
- Die Versorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio. Conservare questo manuale per consultazioni future o nuovi utenti.

- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire da 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli che questo presenta. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- Questo apparecchio è stato progettato solo per uso domestico e non può essere utilizzato in bar, ristoranti, aziende agricole, alberghi, motel e uffici.
-  Questa icona significa: solo per uso interno.
-  Questo simbolo indica che l'apparecchio non deve essere usato in vasche da bagno, docce o in prossimità di recipienti contenenti acqua o simili.
- Non utilizzare il prodotto con le mani o la pelle bagnate.

- Non caricare il prodotto su superfici bagnate o in prossimità di fonti d'acqua (lavandini, vasche da bagno, docce, piani d'appoggio bagnati).
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con un cavo o con un set speciale fornito dal produttore o dal suo servizio post-vendita.
- L'apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente con l'alimentatore in dotazione.
- Assicurarsi che lo specchio non riceva la luce diretta del sole quando viene lasciato incustodito.
- Mantenere l'apparecchio e il materiale d'imballaggio fuori dalla portata di bambini e animali incustoditi.
- Assicurarsi che lo specchio non sia in una posizione che possa riflettere la luce del sole.
- Non utilizzare l'apparecchio se mostra danni visibili. In caso di malfunzionamento o avaria, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- Non tentare di aprire, smontare o riparare l'apparecchio per conto proprio. Nessuna delle parti dentro l'apparecchio può essere riparata.
- Mantenere l'apparecchio lontano da fonti di calore.
- Non utilizzare l'apparecchio in esterni. Non esporre l'apparecchio a temperature estreme, umidità o luce solare diretta.
- Cecotec declina ogni responsabilità per eventuali danni causati da un uso incorretto dell'apparecchio.
- Non modificare o riparare questo prodotto da soli.
- Mantenere l'apparecchio lontano dall'acqua e da altri liquidi.
- Gli sbalzi termici drastici potrebbero produrre condensa. In tal caso, attendere che l'apparecchio ritorni a temperatura ambiente prima di metterlo in funzione.
- Non utilizzare prodotti abrasivi o chimici per pulire il l'apparecchio, poiché potrebbero danneggiarne la superficie.

- Questo dispositivo contiene una sorgente luminosa a LED; non guardare direttamente nella luce.
- Questo dispositivo contiene una sorgente luminosa non sostituibile.

Istruzioni relative alla batteria

- Questo apparecchio contiene una batteria che non può essere sostituita.
- L'apparecchio viene fornito con una batteria agli ioni di litio; non bruciarla né esporla ad alte temperature, poiché potrebbe esplodere.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Sia le batterie che le pile possono perdere in condizioni estreme. Se la batteria perde, non toccare il liquido. Se il liquido entra in contatto con la pelle, lavare immediatamente con acqua e sapone. Se il liquido entra in contatto con gli occhi, lavarli immediatamente con abbondante acqua pulita per almeno 10 minuti e cercare assistenza medica. Indossare i guanti quando si maneggia la batteria e smaltirla immediatamente secondo le norme locali.
- Assicurarsi sempre che la batteria sia carica al 100% dopo un lungo periodo di inattività.
- Tenere le pile e batterie fuori dalla portata di bambini e animali per evitare che possano ingerirle.
- L'ingerimento di batterie e batterie può causare ustioni, perforazione dei tessuti molli e morte. Possono causare gravi ustioni entro due ore dall'ingerimento.
- Se la batteria o le pile vengono ingerite, recarsi immediatamente alla struttura medica più vicina e consultare un medico.
- Evitare il contatto tra le pile e piccoli oggetti metallici come graffette, monete, chiavi, chiodi o viti.

- Non cortocircuitare i morsetti di alimentazione.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia atentamente as instruções seguintes antes de utilizar o aparelho. Guarde este manual para referências futuras ou novos utilizadores.

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreendem os perigos envolvidos. Não permita que as crianças brinquem com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Este aparelho foi concebido apenas para uso doméstico e não se destina a ser utilizado em bares, restaurantes, quintas, hotéis, motéis e escritórios.
-  Este ícone significa: apenas para utilização em interiores.
-  Este ícone significa que este aparelho não deve ser utilizado numa banheira, duche ou depósito cheio de água.
- Não utilize o produto com as mãos molhadas nem com a pele húmida.
- Não coloque o produto sobre superfícies húmidas nem perto de fontes de água (lavatórios, banheiras, chuveiros, bancadas molhadas).
- Se o cabo de alimentação for danificado, deve ser substituído por um cabo ou por um conjunto especial a ser fornecido pelo Serviço Oficial de Assistência Técnica da Cecotec ou pelo seu Serviço Pós-venda.

- Este aparelho tem de ser utilizado com a unidade de alimentação fornecida.
- Asegúrese de que el espejo no reciba luz solar directa cuando se deje sin supervisión.
- Mantenha o dispositivo, bem como o seu material de embalagem, fora do alcance das crianças e dos animais não vigiados.
- Certifique-se de que o espelho não esteja numa posição em que possa refletir a luz solar.
- Não use o dispositivo em caso de danos visíveis. Em caso de defeitos ou de mau funcionamento, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec.
- Não tente desmontar ou reparar o aparelho por conta própria. Nenhuma das partes de dentro do aparelho podem ser reparadas.
- Mantenha o dispositivo longe de fontes de calor.
- Não utilize o produto em exteriores. Não exponha o dispositivo a temperaturas extremas, humidade, líquidos ou luz solar direta.
- Cecotec não se faz responsável de nenhum dano ou acidente causado por um uso indevido do aparelho.
- Não desmonte nem altere o produto por conta própria.
- Mantenha o dispositivo longe de água ou outros líquidos.
- As mudanças drásticas de temperatura podem produzir condensação. Nesse caso, espere que o dispositivo volte a temperatura ambiente antes de o por a funcionar.
- Não utilize produtos de limpeza cáusticos ou abrasivos porque poderiam danificar a superfície.
- Este dispositivo contém uma fonte de luz LED; não olhe diretamente para a luz.
- Este dispositivo contém uma fonte de luz não substituível.

Instruções da bateria

- Este aparelho contém uma bateria que não pode ser substituída.
- O aparelho inclui uma bateria de íões de lítio, não o queime nem o exponha a altas temperaturas, pois pode explodir.
- As baterias não recarregáveis não devem ser carregadas.
- Tanto a bateria como as pilhas podem apresentar fugas em condições extremas. Se a bateria deitar gotas, não toque no líquido. Se o líquido entra em contacto com a pele, lave imediatamente com água e sabão. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, lave-os imediatamente com água abundante durante o mínimo 10 minutos e procure assistência médica. Utilize luvas para manipular a bateria e deite-a fora imediatamente de acordo com a normativa local.
- Certifique-se sempre de que a bateria esteja carregada a 100% se não foi usado durante muito tempo.
- Manter as pilhas e baterias que podem ser engolidas fora do alcance de crianças e animais.
- A ingestão de pilhas e baterias podem causar queimaduras, perfuração de tecido mole e morte. Podem ocorrer queimaduras graves no espaço de duas horas após a ingestão.
- Se as pilhas ou a bateria forem engolidas, procure prontamente cuidados médicos nas instalações médicas mais próximas.
- Evite o contacto entre as pilhas e os pequenos objetos metálicos como cliques, moedas, chaves, parafusos ou pregos.
- Os terminais de alimentação não devem ser curto-circuitados.

VEILIGHEIDSinSTRUCTIES

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik of voor nieuwe gebruikers.

- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met een verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale beperking of gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder passend toezicht staan of een training hebben gevolgd over het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reinigings- en onderhoudswerkzaamheden mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Dit apparaat is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik en is niet geschikt voor gebruik in bars, restaurants, boerderijen, hotels, motels en kantoren.
-  Dit pictogram betekent: alleenvoorgebruik binnenshuis.
-  Dit pictogram betekent dat dit apparaat niet in een badkuip, douche of een met water gevuld reservoir mag worden gebruikt.
- Gebruik het product niet met natte handen of op een vochtige huid.
- Plaats het product niet op natte oppervlakken of in de buurt van waterbronnen (gootstenen, badkuipen, douches, natte aanrechtbladen).
- Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door een speciale kabel of module die door de fabrikant of diens klantenservice wordt geleverd.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt met het netsnoer dat bij het apparaat is meegeleverd.
- Zorg ervoor dat de spiegel niet aan direct zonlicht wordt blootgesteld wanneer deze onbeheerd wordt achtergelaten.

- Houd het apparaat en het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en huisdieren die niet onder toezicht staan.
- Zorg ervoor dat de spiegel niet zo geplaatst is dat hij zonlicht kan weerkaatsen.
- Gebruik het apparaat niet als er zichtbare schade is. Neem bij storingen of defecten contact op met de officiële technische ondersteuning van Cecotec .
- Probeer het product niet zelf te openen, demonteren of repareren. Geen van de interne onderdelen van het apparaat is te repareren.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen.
- Gebruik het product niet buitenshuis. Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen, vochtige omstandigheden of direct zonlicht.
- Cecotec is niet aansprakelijk voor schade die is ontstaan door verkeerd gebruik van het product.
- Demonteer of wijzig het product niet zelf.
- Houd het apparaat uit de buurt van water en andere vloeistoffen.
- Drastische temperatuurschommelingen kunnen condensatie veroorzaken. Wacht in dat geval tot het apparaat weer op kamertemperatuur is voordat u het gebruikt.
- Gebruik geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen om het apparaat schoon te maken, dit kan het oppervlak beschadigen.
- Dit apparaat bevat een led-lichtbron; kijk niet rechtstreeks in het licht.
- Dit apparaat bevat een niet-vervangbare lichtbron.

Batterijinstructies

- Dit apparaat bevat een batterij die niet kan worden vervangen.

- Het apparaat bevat een lithium-ionbatterij; stel deze niet bloot aan hoge temperaturen en verbrand hem niet, aangezien hij kan exploderen.
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- Zowel de batterij als de cellen kunnen onder extreme omstandigheden lekken. Raak de vloeistof niet aan als de batterij lekt. Als de vloeistof in contact komt met uw huid, was deze dan onmiddellijk af met water en zeep. Als de vloeistof in contact komt met uw ogen, spoel deze dan onmiddellijk gedurende ten minste 10 minuten met veel schoon water en raadpleeg een arts. Draag handschoenen bij het hanteren van de batterij en gooi deze onmiddellijk weg volgens de plaatselijke voorschriften.
- Zorg er altijd voor dat de batterij volledig is opgeladen als het apparaat lange tijd niet is gebruikt.
- Houd batterijen en accu's die kunnen worden ingeslikt buiten het bereik van kinderen en dieren.
- Het inslikken van batterijen kan brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood tot gevolg hebben. Ernstige brandwonden kunnen al binnen twee uur na inslikken ontstaan.
- Als u batterijen inslikt, ga dan onmiddellijk naar het dichtstbijzijnde medisch centrum.
- Vermijd contact tussen batterijen en kleine metalen voorwerpen zoals paperclips, munten, sleutels, spijkers of schroeven.
- De voedingsaansluitingen mogen niet kortgesloten worden.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje. Zachowaj tę instrukcję do wykorzystania w przyszłości lub dla nowych użytkowników.

- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia, które ma przeprowadzać użytkownik nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- To urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do użytku w barach, restauracjach, gospodarstwach rolnych, hotelach, motelach i biurach.
-  Ta ikona oznacza: tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.
-  Ta ikona oznacza, że tego urządzenia nie należy używać w wannie, prysznicu lub zbiorniku wypełnionym wodą.
- Nie używaj produktu, jeśli masz mokre ręce lub wilgotną skórę.
- Nie ładuj produktu na mokrych powierzchniach ani w pobliżu źródeł wody (umywalki, wanny, prysznice, mokre płyty).
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, należy go wymienić na specjalny przewód lub zestaw dostarczony przez producenta lub serwis posprzedażowy.
- Urządzenie powinno być używane wyłącznie z dostarczonym z nim przewodem zasilania.
- Upewnij się, że urządzenie nie jest narażone na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, gdy pozostaje bez nadzoru.
- Urządzenie i jego opakowanie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt bez nadzoru.
- Upewnij się, że lustro nie znajduje się w miejscu, w którym może odbijać światło słoneczne.

- Nie używaj urządzenia, jeśli wykazuje widoczne uszkodzenia. W przypadku nieprawidłowego działania lub awarii, skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
- Nie należy podejmować prób samodzielnego otwierania, demontażu lub naprawy produktu. Nie ma możliwości naprawy żadnej z części wewnątrz urządzenia.
- Trzymaj urządzenie z dala od źródeł ciepła.
- Nie używaj produktu na zewnątrz. Nie wystawiać urządzenia na działanie ekstremalnych temperatur, wilgoci ani bezpośredniego światła słonecznego.
- Cecotec nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem produktu.
- Nie demontuj ani nie modyfikuj produktu samodzielnie.
- Trzymaj urządzenie z dala od wody i innych płynów.
- Gwałtowne zmiany temperatury mogą spowodować kondensację. W takim przypadku poczekaj, aż urządzenie powróci do temperatury pokojowej zanim je uruchomisz.
- Nie używaj żrących ani ściernych środków czyszczących do czyszczenia urządzenia, może to spowodować uszkodzenie powierzchni.
- To urządzenie zawiera źródło światła LED, nie należy patrzeć bezpośrednio w światło.
- To urządzenie zawiera niewymienne źródło światła.

Instrukcje dotyczące baterii/akumulatora

- To urządzenie zawiera baterię/akumulator, których nie można wymienić.
- W urządzeniu znajduje się bateria/akumulator litowo-jonowy, nie wolno go palić ani wystawiać na działanie wysokich temperatur, ponieważ może eksplodować.
- Nie należy ładować baterii jednorazowych.

- Zarówno akumulator, jak i baterie mogą wyciec w ekstremalnych warunkach. Jeśli bateria/akumulator wycieka, nie dotykaj płynu. Jeśli płyn wejdzie w kontakt ze skórą, natychmiast przemyj ją mydłem i wodą. Jeśli płyn dostanie się do oczu, natychmiast przemyj je dużą ilością czystej wody przez co najmniej 10 minut i zwróć się o pomoc lekarską. Używaj rękawic do obsługi baterii/akumulatora i natychmiast zutylizuj ją/go zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Zawsze upewnij się, że bateria jest w 100% naładowana, jeśli nie była używana przez dłuższy czas.
- Baterie i akumulatory, które mogą zostać potknięte, należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
- Potknięcie baterii lub akumulatorów może spowodować oparzenia, perforację tkanek miękkich i śmierć. Poważne oparzenia mogą wystąpić w ciągu dwóch godzin od potknięcia.
- W przypadku potknięcia baterii lub akumulatorów należy szybko udać się do najbliższego ośrodka medycznego.
- Unikaj kontaktu akumulatora/baterii z małymi metalowymi przedmiotami, takimi jak klipsy, monety, klucze, gwoździe lub śruby.
- Zaciski akumulatora lub baterii nie mogą ulec zwarcia.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte následující pokyny. Uchovejte si tento návod k obsluze pro budoucí použití nebo pro nové uživatele.

- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod odpovídajícím dohledem nebo proškoleny v bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím

rizikům. Děti by si se spotřebičem neměly hrát. Čištění a údržbu, kterou má provádět uživatel, by děti neměly provádět bez dozoru.

- Tento spotřebič je určen výhradně pro domácí použití a není vhodný pro použití v barech, restauracích, na farmách, v hotelech, motelech a kancelářích.
-  Tato ikona znamená: pouze pro použití v interiéru.
-  Tato ikona znamená, že toto zařízení by se nemělo používat ve vaně, sprše ani v nádrži plné vody.
- Nepoužívejte přípravek s mokřýma rukama nebo na vlhké pokožce.
- Neumísťujte výrobek na mokré povrchy ani do blízkosti vodních zdrojů (umyvadla, vany, sprchy, mokré pracovní desky).
- Pokud je napájecí kabel poškozený, musí být vyměněn za speciální kabel nebo sestavu dodanou výrobcem nebo jeho poprodejním servisem.
- Zařízení by mělo být používáno pouze s napájecím kabelem dodaným s ním.
- Pokud zrcadlo necháte bez dozoru, ujistěte se, že na něj nesvítí přímé sluneční světlo.
- Uchovávejte zařízení i jeho obalový materiál mimo dosah dětí a zvířat bez dozoru.
- Ujistěte se, že zrcadlo není v poloze, kde by mohlo odrážet sluneční světlo.
- Nepoužívejte zařízení, pokud vykazuje viditelné poškození. V případě poruchy nebo poruchy kontaktujte oficiální technickou podporu společnosti Cecotec .
- Nepokoušejte se výrobek sami otevírat, rozebírat ani opravovat. Žádná z vnitřních částí zařízení není opravitelná.
- Uchovávejte zařízení mimo dosah zdrojů tepla.

- Nepoužívejte výrobek venku. Nevystavujte zařízení extrémním teplotám, vlhkým podmínkám ani přímému slunečnímu záření.
- Společnost Cecotec nenese odpovědnost za žádné škody způsobené nesprávným použitím produktu.
- Produkt sami nerozebírejte ani neupravujte.
- Uchovávejte zařízení mimo dosah vody a jiných kapalin.
- Prudké změny teploty mohou způsobit kondenzaci. V takovém případě počkejte, než zařízení znovu dosáhne pokojové teploty, než ho použijete.
- K čištění zařízení nepoužívejte žíravé ani abrazivní čisticí prostředky, mohlo by dojít k poškození povrchu.
- Toto zařízení obsahuje LED světelný zdroj; nedívejte se přímo do světla.
- Toto zařízení obsahuje nevyměnitelný zdroj světla.

Pokyny k baterii

- Toto zařízení obsahuje baterii, kterou nelze vyměnit.
- Zařízení obsahuje lithium-iontovou baterii; nespalujte ji ani ji nevystavujte vysokým teplotám, mohlo by dojít k jejímu výbuchu.
- Nenabíjecí baterie by se neměly dobíjet.
- Za extrémních podmínek může dojít k úniku kapaliny z baterie i článků. Pokud baterie vytéká, nedotýkejte se kapaliny. Pokud se kapalina dostane do kontaktu s kůží, okamžitě ji omyjte mýdlem a vodou. Pokud se kapalina dostane do očí, okamžitě je vyplachujte velkým množstvím čisté vody po dobu alespoň 10 minut a vyhledejte lékařskou pomoc. Při manipulaci s baterií používejte rukavice a baterii ihned zlikvidujte v souladu s místními předpisy.
- Vždy se ujistěte, že je baterie plně nabitá, pokud nebyla delší dobu používána.

- Baterie a akumulátory, u kterých hrozí nebezpečí spolknutí, uchovávejte mimo dosah dětí a zvířat.
- Požití baterií může způsobit popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. K těžkým popáleninám může dojít do dvou hodin po požití.
- Pokud baterie požijete, okamžitě vyhledejte nejbližší lékařské středisko.
- Zabraňte kontaktu baterií s malými kovovými předměty, jako jsou kancelářské sponky, mince, klíče, hřebíky nebo šrouby.
- Napájecí svorky nesmí být zkratovány.

GÜVENLİK TALIMATLARI

Ürünü kullanmadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun. Bu kılavuzu ileride başvurmak veya yeni kullanıcılar için saklayın.

- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, cihazın güvenli kullanımı konusunda uygun gözetim veya eğitim verilmiş olmaları ve ilgili tehlikeleri anlamaları koşuluyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Kullanıcı tarafından yapılacak temizlik ve bakım işlemleri, gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Bu cihaz yalnızca ev kullanımı için tasarlanmıştır ve barlar, restoranlar, çiftlikler, oteller, moteller ve ofislerde kullanıma uygun değildir.
-  Bu simge şu anlama gelir: yalnızca iç mekan kullanımı içindir.
-  Bu simge, cihazın küvet, duş veya su dolu bir tankta kullanılmaması gerektiği anlamına gelir.
- Ürünü ıslak ellerle veya nemli ciltte kullanmayın.
- Ürünü ıslak yüzeylere veya su kaynaklarının (lavabo, küvet, duş, ıslak tezgahlar) yakınına koymayın.

- Güç kablosu hasar görmüşse, üretici veya satış sonrası servisi tarafından sağlanan özel bir kablo veya parça ile değiştirilmelidir.
- Cihaz yalnızca birlikte verilen güç kablosuyla kullanılmalıdır.
- Aynanın gözetimsiz bırakıldığı zamanlarda doğrudan güneş ışığı almamasına dikkat edin.
- Cihazı ve ambalaj malzemelerini çocukların ve gözetimsiz hayvanların erişemeyeceği yerlerde saklayın.
- Aynanın güneş ışığını yansıtacak bir konumda olmadığından emin olun.
- Cihazda gözle görülür hasar varsa kullanmayın. Arıza veya bozulma durumunda Cecotec'in resmi Teknik Destek Servisi ile iletişime geçin .
- Ürünü kendiniz açmaya, sökmeye veya onarmaya çalışmayın. Cihazın iç parçalarının hiçbirini onarılamaz.
- Cihazı ısı kaynaklarından uzak tutun.
- Ürünü dış mekanlarda kullanmayın. Cihazı aşırı sıcaklıklara, nemli koşullara veya doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Cecotec, ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan herhangi bir hasardan sorumlu tutulamaz.
- Ürünü kendiniz sökmeyin veya üzerinde değişiklik yapmayın.
- Cihazı sudan ve diğer sıvılardan uzak tutun.
- Ani sıcaklık değişimleri yoğunlaşmaya neden olabilir. Bu durumda, cihazı kullanmadan önce oda sıcaklığına dönmesini bekleyin.
- Cihazı temizlemek için aşındırıcı veya yakıcı temizleyiciler kullanmayın, bu yüzeye zarar verebilir.
- Bu cihaz bir LED ışık kaynağı içermektedir; ışığa doğrudan bakmayın.
- Bu cihaz, değiştirilemeyen bir ışık kaynağı içermektedir.

Pil talimatları

- Bu cihazda deęiřtirilemeyen bir pil bulunmaktadır.
- Cihazda lityum iyon pil bulunmaktadır; patlayabileceęi için pili yakmayın veya yüksek sıcaklıklara maruz bırakmayın.
- řarj edilemeyen piller řarj edilmemelidir.
- Ařırı kořullar altında hem pil hem de hücreler sızıntı yapabilir. Pil sızıntı yapıyorsa, sıvıya dokunmayın. Sıvı cildinize temas ederse, derhal sabun ve suyla yıkayın. Sıvı gözünüze temas ederse, derhal en az 10 dakika boyunca bol temiz suyla yıkayın ve tıbbi yardım alın. Pili tutarken eldiven giyin ve yerel yönetmeliklere uygun olarak derhal imha edin.
- Uzun süre kullanılmadıysa, pilin tamamen dolu olduęundan emin olun.
- Yutulma riski tařıyan pilleri ve aküleri çocukların ve hayvanların eriřemeyeceęi yerlerde saklayın.
- Pillerin yutulması yanıklara, yumuřak doku delinmelerine ve lme neden olabilir. řiddetli yanıklar yutulduktan sonraki iki saat içinde meydana gelebilir.
- Pil yutmanız durumunda derhal en yakın saęlık merkezine gidin.
- Pillerin atař, bozuk para, anahtar, çivi veya vida gibi küçük metal nesnelerle temasından kaçının.
- Güç kaynaęı terminallerinde kısa devre oluřmamalıdır.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

A termék használatára előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat. rizzel megezt a kézikönyvet későbbi felhasználás vagy új felhasználók számára.

- Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális kpeessę, illetve tapasztalattal s tudással nem rendelkező személyek használhatják, feltéve, hogy megfelelı

felügyeletet kapnak , vagy képzést kapnak a készülék biztonságos használatáról, és megértik a lehetséges veszélyeket. Gyermek nem játszhat a készülékkel. A felhasználó által elvégzendő tisztítási és karbantartási munkákat gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.

- Ez a készülék kizárólag háztartási használatra készült, és nem alkalmas bárokban, éttermekben, farmokon, szállodákban, motelekben és irodákban való használatra.



- Ez az ikon azt jelenti: csak beltéri használatra.



- Ez az ikon azt jelenti, hogy a készüléket nem szabad fürdőkádban, zuhanyozás közben vagy vízzel teli tartályban használni.
- Ne használja a terméket nedves kézzel vagy nedves bőrön.
- Ne helyezze a terméket nedves felületre vagy vízforrások közelébe (mosdókagyló, fürdőkád, zuhanyzó, nedves konyhapult).
- Ha a tápkábel sérült, azt a gyártó vagy annak értékesítés utáni szervize által biztosított speciális kábellel vagy szerelvényre kell kicserélni.
- A készüléket csak a hozzá mellékelt tápkábellel szabad használni.
- Ügyeljen arra, hogy a tükör ne kapjon közvetlen napfényt, ha felügyelet nélkül hagyja.
- A készüléket és a csomagolóanyagot tartsa gyermekek és felügyelet nélküli állatok elől elzárva.
- Ügyelj arra, hogy a tükör ne legyen olyan helyen, ahol visszaverődhet a napfény.
- Ne használja a készüléket, ha látható sérülések vannak rajta. Meghibásodás vagy meghibásodás esetén forduljon a Cecotec hivatalos műszaki támogatási szolgálatához .
- Ne próbálja meg saját kezűleg felnyitni, szétszerelni vagy

megjavítani a terméket. A készülék belső alkatrészei nem javíthatók.

- Tartsa távol a készüléket hőforrásoktól.
- Ne használja a terméket kültéren. Ne tegye ki a készüléket szélsőséges hőmérsékletnek, párás körülményeknek vagy közvetlen napfénynek.
- A Cecotec nem vállal felelősséget a termék nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért.
- Ne szerelje szét és ne alakítsa át a terméket saját kezűleg.
- Tartsa távol a készüléket víztől és más folyadékoktól.
- A drasztikus hőmérséklet-változások páralecsapódást okozhatnak. Ebben az esetben várja meg, amíg a készülék visszanyerje szobahőmérsékletét, mielőtt használná.
- Ne használjon maró vagy súroló hatású tisztítószeret a készülék tisztításához, mert ezek károsíthatják a felületet.
- Ez a készülék LED fényforrást tartalmaz; ne nézzen közvetlenül a fénybe.
- Ez a készülék nem cserélhető fényforrást tartalmaz.

Akkumulátor használati utasítása

- Ez a készülék egy nem cserélhető akkumulátort tartalmaz.
- A készülék lítium-ion akkumulátort tartalmaz; ne égesse el, és ne tegye ki magas hőmérsékletnek, mert felrobbanhat.
- A nem újratölthető elemeket nem szabad újratölteni.
- Szélsőséges körülmények között mind az akkumulátor, mind a cellák szivároghatnak. Ha az akkumulátor szivárog, ne érjen a folyadékhoz. Ha a folyadék a bőrével érintkezik, azonnal mossa le szappannal és vízzel. Ha a folyadék a szemével érintkezik, azonnal öblítse ki bő tiszta vízzel legalább 10 percig, és forduljon orvoshoz. Viseljen kesztyűt az akkumulátor kezelésekor, és azonnal ártalmatlanítsa a helyi előírásoknak megfelelően.

- Mindig győződjön meg róla, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve, ha hosszabb ideig nem használta.
- A lenyelés veszélyét jelentő elemeket és akkumulátorokat tartsa gyermekek és állatok elől elzárva.
- Az elemek lenyelése égési sérüléseket, légyrész-perforációt és halált okozhat. Súlyos égési sérülések a lenyelés után két órán belül jelentkezhetnek.
- Ha lenyeli az elemeket, azonnal forduljon a legközelebbi orvosi rendelőhöz.
- Kerülje az elemek és az apró fémtárgyak, például ülgemkapcsok, érmék, kulcsok, szögek vagy csavarok érintkezését.
- A tápcsatlakozókat tilos rövidre zárni.

INSTRUCCIONS DE SEURETAT

Llegiu les instruccions següents atentament abans d'utilitzar el producte. Deseu aquest manual per a futures referències o nous usuaris.

- Aquest aparell el poden utilitzar nens amb edat de 8 anys i superior i persones amb capacitats físiques, sensorials o mentals reduïdes o manca d'experiència i coneixement, si s'els ha donat la supervisió o formació apropiades respecte a l'ús de l'aparell d'una manera segura i comprenen els perills que implica. Els nens no han de jugar amb l'aparell. La neteja i el manteniment per a l'usuari no els han de fer els nens sense supervisió.
- Aquest aparell està dissenyat exclusivament per a ús domèstic i en queda exclòs l'ús en bars, restaurants, granges, hotels, motels i oficines.
-  Aquesta icona vol dir: només per a ús en interiors.
-  Aquesta icona significa que aquest dispositiu no ha de ser utilitzat en una banyera, dutxa o dipòsit ple d'aigua.

- No utilitzeu el producte amb les mans mullades ni amb la pell humida.
- No carregueu el producte sobre superfícies humides ni prop de fonts d'aigua (lavabos, banyeres, dutxes, taulells mullats).
- Si el cable d'alimentació està danyat, ha de ser substituït per un cable o conjunt especial a subministrar pel fabricant o pel seu servei postvenda.
- L'equip només s'ha de fer servir amb el cable d'alimentació subministrat amb l'aparell.
- Assegureu-vos que el mirall no rebi llum solar directa quan es deixi sense supervisió.
- Mantingueu el dispositiu, així com el material d'embalatge, fora de l'abast dels nens i els animals sense supervisió.
- Assegureu-vos que el mirall no estigui en una posició on pugui reflectir la llum solar.
- No utilitzeu el dispositiu si teniu danys visibles. En cas de mal funcionament o avaria contacteu amb el Servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec .
- No intenteu obrir, desmuntar o reparar el producte pel vostre compte. Cap de les parts de dins del dispositiu no es poden reparar.
- Mantingueu el dispositiu allunyat de fonts de calor.
- No utilitzeu el producte a l'exterior. No exposeu el dispositiu a temperatures extremes, condicions d'humitat o llum solar directa.
- Cecotec no es fa responsable de cap dany causat pel mal ús del producte.
- No desmunteu ni modifiqueu el producte pel vostre compte.
- Mantingueu el dispositiu allunyat de l'aigua i altres líquids.
- Els canvis dràstics de temperatura podrien produir condensació. En aquest cas, espereu que el dispositiu

torni a estar a temperatura ambient abans de posar-lo en funcionament.

- No utilitzeu netejadors càustics o abrasius per netejar el dispositiu, això podria fer malbé la superfície.
- Aquest dispositiu conté una font de llum LED, no mireu directament a la llum.
- Aquest dispositiu conté una font de llum no reemplaçable.

Instruccions de la bateria

- Aquest aparell conté una bateria que no pot ser reemplaçada.
- L'aparell inclou una bateria d'ion-liti, no la cremeu ni l'exposeu a temperatures altes, ja que podria explotar.
- Les bateries no recarregables no han de ser recarregades.
- Tant la bateria com les piles poden presentar fugides en condicions extremes. Si la bateria degota, no toqueu el líquid. Si el líquid entra en contacte amb la pell, renti's immediatament amb aigua i sabó. Si el líquid entra en contacte amb els ulls, renti'ls de forma immediata amb abundant aigua neta durant un mínim de 10 minuts i busqui assistència mèdica. Utilitzeu guants per manejar la bateria i llenceu-la immediatament d'acord amb la normativa local.
- Assegureu-vos sempre que la bateria està carregada al 100% si no s'ha utilitzat en molt de temps.
- Mantingueu fora de l'abast dels nens i animals les piles i bateries que tinguin risc de ser ingerides.
- La ingestió de piles i bateries pot provocar cremades, perforació de parts toves i la mort. Poden provocar-se cremades greus en les dues hores següents a la ingesta.
- En cas d'ingerir piles o bateries acudiu ràpidament al vostre centre mèdic més proper.
- Eviteu el contacte entre les piles i petits objectes metàl·lics com clips, monedes, claus, claus o cargols.

- Els borns dalimentació no han de ser curtcircuitats.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Διαβάστε προσεκτικά τις ακόλουθες οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά ή για νέους χρήστες.

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν λάβει την κατάλληλη επίβλεψη ή εκπαίδευση σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση που πρέπει να πραγματοποιούνται από τον χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Αυτή η συσκευή έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για οικιακή χρήση και δεν είναι κατάλληλη για χρήση σε μπαρ, εστιατόρια, αγροκτήματα, ξενοδοχεία, μοτέλ και γραφεία.
-  Αυτό το εικονίδιο σημαίνει: μόνο για χρήση σε εσωτερικούς χώρους.
-  Αυτό το εικονίδιο σημαίνει ότι αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε μπανιέρα, ντους ή δεξαμενή γεμάτη νερό.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν με βρεγμένα χέρια ή σε υγρό δέρμα.
- Μην τοποθετείτε το προϊόν σε βρεγμένες επιφάνειες ή κοντά σε πηγές νερού (νεροχύτες, μπανιέρες, ντους, βρεγμένους πάγκους).
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί με ένα ειδικό καλώδιο ή συγκρότημα που παρέχεται από τον κατασκευαστή ή την εξυπηρέτηση μετά την πώληση.

- Ο εξοπλισμός πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με το καλώδιο τροφοδοσίας που παρέχεται με τη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι ο καθρέφτης δεν εκτίθεται σε άμεσο ηλιακό φως όταν αφήνεται χωρίς επίβλεψη.
- Κρατήστε τη συσκευή, καθώς και το υλικό συσκευασίας της, μακριά από παιδιά και ζώα χωρίς επίβλεψη.
- Βεβαιωθείτε ότι ο καθρέφτης δεν βρίσκεται σε θέση όπου μπορεί να αντανakλά το ηλιακό φως.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν παρουσιάζει ορατή ζημιά. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας ή βλάβης, επικοινωνήστε με την επίσημη Υπηρεσία Τεχνικής Υποστήριξης της Cecotec .
- Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να επισκευάσετε το προϊόν μόνοι σας. Κανένα από τα εσωτερικά μέρη της συσκευής δεν επισκευάζεται.
- Κρατήστε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε εξωτερικούς χώρους. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε ακραίες θερμοκρασίες, συνθήκες υγρασίας ή άμεσο ηλιακό φως.
- Η Cecotec δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν ζημιές που προκαλούνται από κακή χρήση του προϊόντος.
- Μην αποσυναρμολογείτε ή τροποποιείτε το προϊόν μόνοι σας.
- Κρατήστε τη συσκευή μακριά από νερό και άλλα υγρά.
- Οι δραστικές αλλαγές θερμοκρασίας ενδέχεται να προκαλέσουν συμπύκνωση. Σε αυτήν την περίπτωση, περιμένετε μέχρι η συσκευή να επανέλθει σε θερμοκρασία δωματίου πριν τη χρησιμοποιήσετε.
- Μην χρησιμοποιείτε καυστικά ή λειαντικά καθαριστικά για να καθαρίσετε τη συσκευή, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην επιφάνεια.
- Αυτή η συσκευή περιέχει μια πηγή φωτός LED. Μην κοιτάτε απευθείας το φως.

- Αυτή η συσκευή περιέχει μια μη αντικαταστάσιμη πηγή φωτός.

Οδηγίες για την μπαταρία

- Αυτή η συσκευή περιέχει μια μπαταρία που δεν μπορεί να αντικατασταθεί.
- Η συσκευή περιλαμβάνει μπαταρία ιόντων λιθίου. Μην την καίτε ή την εκθέτετε σε υψηλές θερμοκρασίες, καθώς μπορεί να εκραγεί.
- Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτίζονται.
- Τόσο η μπαταρία όσο και τα στοιχεία ενδέχεται να παρουσιάσουν διαρροή υπό ακραίες συνθήκες. Εάν η μπαταρία παρουσιάζει διαρροή, μην αγγίζετε το υγρό. Εάν το υγρό έρθει σε επαφή με το δέρμα σας, ξεπλύνετε αμέσως με σαπούνι και νερό. Εάν το υγρό έρθει σε επαφή με τα μάτια σας, ξεπλύνετε τα αμέσως με άφθονο καθαρό νερό για τουλάχιστον 10 λεπτά και ζητήστε ιατρική βοήθεια. Να φοράτε γάντια κατά το χειρισμό της μπαταρίας και να την απορρίψετε αμέσως σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
- Να βεβαιώνετε πάντα ότι η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη εάν δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Κρατήστε τις μπαταρίες και τους συσσωρευτές που ενέχουν κίνδυνο κατάποσης μακριά από παιδιά και ζώα.
- Η κατάποση μπαταριών μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα, διάτρηση μαλακών ιστών και θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορεί να προκληθούν εντός δύο ωρών από την κατάποση.
- Σε περίπτωση κατάποσης μπαταριών, μεταβείτε αμέσως στο πλησιέστερο ιατρικό κέντρο.
- Αποφύγετε την επαφή μεταξύ των μπαταριών και μικρών μεταλλικών αντικειμένων, όπως συνδετήρες, κέρματα, κλειδιά, καρφιά ή βίδες.

- Οι ακροδέκτες της τροφοδοσίας δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται.

تعليمات السلامة

اقرأ التعليمات التالية بعناية قبل استخدام المنتج. احتفظ بهذا الدليل للرجوع إليه مستقبلاً أو للمستخدمين الجدد.

- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تبلغ أعمارهم ٨ سنوات فما فوق، والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، شريطة أن يتلقوا إشرافاً أو تدريباً مناسباً بشأن الاستخدام الآمن للجهاز، وأن يفهموا المخاطر المحتملة. لا يجوز للأطفال اللعب بالجهاز. كما لا يجوز للأطفال القيام بأعمال التنظيف والصيانة دون إشراف.
- تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط، وهو غير مناسب للاستخدام في الحانات والمطاعم والمزارع والفنادق والنزل والمكاتب.
- هذا الرمز يعني: للاستخدام الداخلي فقط. 
- تشير هذه الأيقونة إلى أنه لا ينبغي استخدام هذا الجهاز في حوض الاستحمام أو الدش أو خزان مليء بالماء. 
- لا تستخدم المنتج بأيدي مبللة أو على بشرة رطبة.
- لا تضع المنتج على الأسطح الرطبة أو بالقرب من مصادر المياه (الأحواض، أحواض الاستحمام، الدش، أسطح العمل الرطبة).
- في حالة تلف كابل الطاقة، يجب استبداله بكابل خاص أو مجموعة ملحقات مقدمة من الشركة المصنعة أو خدمة ما بعد البيع التابعة لها.
- يجب استخدام الجهاز فقط مع سلك الطاقة المرفق به.
- تأكد من عدم تعرض المرأة لأشعة الشمس المباشرة عند تركها دون مراقبة.
- احتفظ بالجهاز، وكذلك مواد التغليف الخاصة به، بعيداً عن متناول الأطفال والحيوانات غير الخاضعة للإشراف.
- تأكد من أن المرأة ليست في وضع يسمح لها بعكس ضوء الشمس.
- لا تستخدم الجهاز إذا ظهرت عليه علامات تلف واضحة. في حالة حدوث عطل أو خلل، يرجى الاتصال بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة سيكوتيك.
- لا تحاول فتح المنتج أو تفكيكه أو إصلاحه بنفسك. جميع الأجزاء الداخلية للجهاز غير قابلة للإصلاح.
- أبقِ الجهاز بعيداً عن مصادر الحرارة.

- لا تستخدم المنتج في الهواء الطلق. لا تعرض الجهاز لدرجات حرارة قصوى أو رطوبة عالية أو لأشعة الشمس المباشرة.
- شركة سيكوتيك أي مسؤولية عن أي ضرر ناتج عن سوء استخدام المنتج.
- لا تقم بتفكيك المنتج أو تعديله بنفسك.
- أبقِ الجهاز بعيداً عن الماء والسوائل الأخرى.
- قد تؤدي التغيرات المفاجئة في درجة الحرارة إلى تكثف الرطوبة. في هذه الحالة، انتظر حتى يعود الجهاز إلى درجة حرارة الغرفة قبل استخدامه.
- لا تستخدم المنظفات الكاوية أو الكاشطة لتنظيف الجهاز، فقد يؤدي ذلك إلى تلف السطح.
- يحتوي هذا الجهاز على مصدر ضوء LED؛ لا تنتظر مباشرة إلى الضوء.
- يحتوي هذا الجهاز على مصدر ضوء غير قابل للاستبدال.

تعليمات البطارية

- يحتوي هذا الجهاز على بطارية لا يمكن استبدالها.
- يحتوي الجهاز على بطارية ليثيوم أيون؛ لا تقم بحرقها أو تعريضها لدرجات حرارة عالية، لأنها قد تنفجر.
- لا ينبغي إعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن.
- قد تتسرب البطارية والخلايا في ظروف قاسية. في حال تسرب البطارية، تجنب لمس السائل. إذا لامس السائل جلدك، اغسله فوراً بالماء والصابون. إذا لامس السائل عينيك، اشطفهما فوراً بكمية وفيرة من الماء النظيف لمدة لا تقل عن ١٠ دقائق، ثم استشر طبيباً. ارتدِ قفازات عند التعامل مع البطارية، وتخلص منها فوراً وفقاً للوائح المحلية.
- تأكد دائماً من شحن البطارية بالكامل إذا لم يتم استخدامها لفترة طويلة.
- احفظ البطاريات والمراكم التي تشكل خطراً على الأطفال والحيوانات بعيداً عن متناولهم.
- قد يؤدي ابتلاع البطاريات إلى حروق وتمزق الأنسجة الرخوة، وقد يصل الأمر إلى الوفاة. ويمكن أن تحدث حروق شديدة في غضون ساعتين من الابتلاع.
- إذا ابتلعت بطاريات، فتوجه إلى أقرب مركز طبي على الفور.
- تجنب ملامسة البطاريات للأشياء المعدنية الصغيرة مثل مشابك الورق، والعملات المعدنية، والمفاتيح، والمسامير، أو البراغي.
- يجب عدم حدوث ماس كهربائي في أطراف مصدر الطاقة.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Figura 1

1. Organizador
2. Espejo
3. Luces LED
4. Botón de encendido/ apagado
5. Puerto de carga de tipo C
6. Luz indicadora
7. Soporte de pie

Nota:

Los gráficos de este manual son representaciones esquemáticas y puede que no coincidan exactamente con los del producto.

2. ANTES DE USAR

- Este aparato presenta un embalaje diseñado para protegerlo durante su transporte. Saque el aparato de su caja. Puede guardar la caja original y otros elementos del embalaje en un lugar seguro para prevenir daños en el aparato si necesita transportarlo en el futuro. Si desea deshacerse del embalaje original, asegúrese de reciclar todos los elementos correctamente.
- Asegúrese de que todas las piezas y componentes están incluidos y en buen estado. Si faltara alguno o no estuvieran en buen estado, contacte de forma inmediata con el Servicio de Atención Técnica Oficial de Cecotec.

Contenido de la caja:

- Neceser organizador de maquillaje con espejo
- Organizador
- Cable de carga tipo C
- Este manual de instrucciones
- No retire el número de serie del producto, para poder mantener una correcta trazabilidad de su equipo en caso de solicitar asistencia.

3. FUNCIONAMIENTO

- En la figura 2 se muestran las dimensiones detalladas del neceser organizador de maquillaje con espejo LED.

ESPAÑOL

- El espejo integrado con iluminación LED proporciona una iluminación uniforme y óptima, ideal para la aplicación precisa del maquillaje y otras tareas de cuidado personal.
- El indicador luminoso muestra el estado de carga de la batería durante el proceso de carga y uso del dispositivo.
- El producto incorpora un soporte ajustable que permite mantener el espejo en posición estable, con una apertura máxima aproximada de 75°, facilitando una visualización cómoda durante su utilización.

Carga de la batería

Antes del primer uso, cargue completamente la batería del dispositivo.

1. Conecte un cable USB Tipo-C al puerto de carga del producto.
2. Conecte el otro extremo a una fuente de alimentación USB adecuada.
3. El indicador de carga se ilumina en rojo mientras se está cargando. Cambia a azul cuando la batería está completamente cargada.
4. Una vez completada la carga, desconecte el cable de alimentación.

Nota: Utilice únicamente fuentes de alimentación compatibles y cables en buen estado.

Encendido y apagado

- Pulse brevemente el botón de encendido para activar la iluminación LED del espejo.
- Pulse brevemente el mismo botón de nuevo para apagar la iluminación.

Selección de la temperatura de color

- El espejo dispone de varios modos de iluminación para adaptarse a diferentes necesidades de maquillaje y cuidado personal.
- Con la iluminación encendida, pulse brevemente el botón de encendido/ apagado para alternar entre los distintos modos de luz:
 - Luz cálida.
 - Luz natural.
 - Luz blanca.

Seleccione el modo que mejor se adapte a las condiciones de iluminación deseadas.

Ajuste del brillo

La intensidad luminosa puede ajustarse de forma continua.

1. Con la iluminación encendida, mantenga pulsado el botón de encendido/ apagado.
2. El brillo aumentará o disminuirá progresivamente.
3. Suelte el botón cuando alcance el nivel de iluminación deseado.

Consejos de uso

- Coloque el neceser sobre una superficie estable antes de utilizar el espejo.
- Ajuste el ángulo del soporte para obtener la mejor visibilidad.
- Mantenga la superficie del espejo limpia para garantizar una imagen nítida.
- Recargue la batería cuando el indicador muestre un nivel bajo de carga para asegurar un funcionamiento óptimo.

Uso del organizador

El neceser con espejo LED está diseñado para ofrecer flexibilidad y conveniencia en su uso diario. A continuación, se detalla cómo utilizar sus componentes de manera efectiva:

Organizador desmontable

- El organizador puede retirarse para facilitar su uso y limpieza. Esto permite organizar y acceder a tus cosméticos de manera eficiente.
- El organizador se puede utilizar de forma independiente, lo que ofrece mayor versatilidad en su rutina de maquillaje.

Espejo desmontable

- El espejo con luz LED es desmontable, lo que permite utilizarlo de manera independiente del neceser.
- Puede colocarse en cualquier superficie plana, brindando flexibilidad para su uso en diferentes entornos.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Para asegurar la durabilidad y el óptimo funcionamiento del neceser con espejo LED, siga estas recomendaciones:

Limpieza del espejo

- Apague el dispositivo antes de limpiar el espejo para evitar daños.
- Utilice un limpiador de vidrios suave y un paño de microfibra para limpiar la superficie.
- Asegúrese de que el espejo esté completamente seco antes de encender la luz para su uso.

Almacenamiento

- Apague el dispositivo cuando no esté en uso o si se va a almacenar por un período prolongado.
- Evite la exposición directa a la luz solar para prevenir el deterioro de los materiales.
- Mantenga el neceser fuera del alcance de los niños para asegurar su seguridad.

Cuidado general

- Limpie el cuerpo del neceser con un paño húmedo, evitando productos químicos agresivos que puedan dañar la superficie.
- Asegúrese de que todas las partes estén secas antes de guardar el producto para evitar la acumulación de humedad.

Estas prácticas ayudarán a mantener el neceser en excelentes condiciones y asegurarán su funcionamiento eficiente durante mucho tiempo.

5. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible Causa	Posible Solución
El espejo no enciende	Batería descargada	Cargue completamente la batería
	Mal contacto del cable de carga	Verifique y asegure las conexiones del cable
La luz LED es tenue	Batería baja	Recargue la batería
	Ajuste de brillo incorrecto	Ajuste el brillo al nivel deseado
No carga correctamente	Cable o adaptador defectuoso	Reemplace el cable o el adaptador
	Puerto de carga sucio	Limpie suavemente el puerto de carga
Reflejo distorsionado en el espejo	Espejo sucio o con manchas	Limpie el espejo con un limpiador adecuado
	Daño físico al espejo	Contacte al Servicio de Asistencia Técnica Oficial de Cecotec

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Producto: FaceCare Travel Mirror
Referencia del producto: EU01_125045

Potencia nominal de entrada: 5 V = 1 A
Batería: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Para la recarga de la batería se recomienda utilizar un adaptador con las siguientes características:
Entrada: 100-240 V~, 50/60 Hz
Salida: 5 V =, 1 A

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

7. RECICLAJE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acuerdo con las normativas aplicables, el producto y/o la batería deberán desecharse de manera independiente de los residuos domésticos. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, deberás extraer las pilas/baterías/acumuladores y llevarlo a un punto de recogida designado por las autoridades locales.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus aparatos eléctricos y electrónicos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

Puede consultar la información sobre los sistemas nacionales de reciclaje de embalajes y su marcado en nuestra página web.

El cumplimiento de las pautas anteriores ayudará a proteger el medio ambiente.

8. GARANTÍA Y SAT

Cecotec responderá ante el usuario o consumidor final de cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos que establece la normativa aplicable.

Se recomienda que las reparaciones se efectúen por personal especializado.

Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) sin la previa autorización de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA



Por la presente, Cecotec Innovaciones declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de las normativas aplicables en la Unión Europea. Este producto ha sido diseñado, fabricado y probado con el cumplimiento de los estándares de seguridad y calidad requeridos. El texto completo de la Declaración de Conformidad de la UE se puede encontrar en la siguiente dirección web: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PARTS AND COMPONENTS

Figure 1

1. Organiser
2. Mirror
3. LED indicator lights
4. On/off button
5. Type-C charging port
6. Indicator light
7. Stand

Note:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the product.

2. BEFORE USE

- This appliance comes in a packaging designed to protect it during transport. Remove the appliance from its box. You can keep the original box and other packaging materials in a safe place to prevent damage to the appliance if you need to transport it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Check that all parts and components are included and in good condition. If any of them are missing or damaged, please contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

Box contents:

- Make-up organiser bag with mirror
- Organiser
- Type-C charging cable
- This instruction manual
- Do not remove the product's serial number in order to keep proper traceability if technical assistance is required.

3. OPERATION

- Figure 2 shows the detailed dimensions of the make-up organiser bag with LED mirror.
- The built-in mirror with LED lighting provides even and optimal illumination, ideal for precise make-up application and other personal care tasks.

ENGLISH

- The indicator light displays the battery charge status whilst the device is charging and in use.
- The product features an adjustable stand that keeps the mirror in a stable position, with a maximum opening angle of approximately 75°, ensuring a comfortable view during use.

Battery charging

Before using the device for the first time, fully charge the battery.

1. Connect a USB Type-C cable to the product's charging port.
2. Connect the other end to a suitable USB power source.
3. The charging indicator lights up red whilst charging. It turns blue when the battery is fully charged.
4. Once charging is complete, disconnect the power cable.

Note: Use only compatible power sources and cables in good condition.

Switching on and off

- Briefly press the power button to switch on the mirror's LED lighting.
- Briefly press the same button again to switch off the lighting.

Selecting the colour temperature

- The mirror has several lighting modes to suit different make-up and personal care needs.
- With the lighting on, briefly press the on/off button to cycle through the different lighting modes:
 - Warm light.
 - Natural light.
 - White light.

Select the mode that best suits your desired lighting conditions.

Adjusting the brightness

The light intensity can be adjusted continuously.

1. With the light switched on, press and hold the on/off button.
2. The brightness will gradually increase or decrease.
3. Release the button when the desired light level is reached.

Tips for use

- Place the case on a stable surface before using the mirror.
- Adjust the angle of the stand for the best view.
- Keep the mirror surface clean to ensure a clear image.
- Recharge the battery when the indicator shows a low charge level to ensure optimal performance.

Using the organiser

The make-up case with LED mirror is designed to offer flexibility and convenience in your daily routine. Here's how to use its components effectively:

Removable organiser

- The organiser can be removed for ease of use and cleaning. This allows you to organise and access your make-up efficiently.
- The organiser can be used separately, offering greater versatility in your make-up routine.

Detachable mirror

- The LED-lit mirror is detachable, allowing it to be used separately from the make-up bag.
- It can be placed on any flat surface, offering flexibility for use in different settings.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

To ensure the durability and optimal performance of the make-up organiser with LED mirror, please follow these recommendations:

Cleaning the mirror

- Switch off the device before cleaning the mirror to avoid damage.
- Use a mild glass cleaner and a microfibre cloth to clean the surface.
- Ensure the mirror is completely dry before switching on the light for use.

Storage

- Switch off the device when not in use or if it is to be stored for an extended period.
- Avoid direct exposure to sunlight to prevent deterioration of the materials.
- Keep the case out of the reach of children to ensure their safety.

General care

- Wipe the body of the case with a damp cloth, avoiding harsh chemicals that could damage the surface.
- Make sure all parts are dry before storing the product to prevent moisture build-up.

These practices will help keep the toiletries bag in excellent condition and ensure it continues to function efficiently for a long time.

5. TROUBLESHOOTING

Problem	Possible cause	Possible solution
The mirror does not switch on	Battery discharged	Fully charge the battery
	Poor connection with the charging cable	Check and secure the cable connections
The LED light is dim	Low battery	Charge the battery
	Incorrect brightness setting	Adjust the brightness to the desired level
The device does not charge correctly	Faulty cable or adapter	Replace the cable or adapter
	Dirty charging port	Gently clean the charging port
Distorted reflection in the mirror	Mirror is dirty or stained	Clean the mirror with a suitable cleaner
	Physical damage to the mirror	Contact the official Cecotec Technical Support Service

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product: FaceCare Travel Mirror
Product reference: EU01_125045

Rated input power: 5 V = 1 A
Battery: Li-ion 3.7 V, 1000 mAh, 3.7 Wh

To recharge the battery, it is recommended to use an adapter with the following characteristics:
Input: 100~240 V~, 50/60 Hz
Output: 5 V =, 1 A

Technical specifications may change without prior notice to improve product quality.
Made in China | Designed in Spain

7. RECYCLING OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC DEVICES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.



Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old electrical and electronic appliances and/or their batteries.

Information regarding national packaging recycling systems and their marking can be found on our website.

Compliance with the above guidelines will help protect the environment.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of product delivery under the terms, conditions and deadlines established by applicable regulations.

Repairs should be carried out by qualified personnel.

If you detect any problem with the product or have any queries, please contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The content of this publication may not, either in part or in its entirety, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without prior authorisation from CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY



Cecotec Innovaciones hereby declares that this appliance complies with the essential requirements and other relevant provisions of the regulations applicable in the European Union. This appliance has been designed, manufactured and tested in compliance with required safety and quality standards. The full text of the EU Declaration of Conformity can be found on the following website: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Image 1

1. Organiseur
2. Miroir
3. Témoins LED
4. Bouton de marche/arrêt
5. Port de charge type C
6. Indicateur lumineux
7. Pieds

Note :

Les graphiques de ce manuel sont des représentations schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à ceux du produit.

2. AVANT UTILISATION

- Cet appareil possède un emballage conçu pour le protéger pendant son transport. Sortez l'appareil de sa boîte. Rangez la boîte d'origine et le reste des éléments provenant de l'emballage dans un endroit sûr pour éviter d'endommager l'appareil si vous devez le transporter à l'avenir. Si vous devez vous défaire de l'emballage d'origine, assurez-vous de recycler tous les éléments correctement.
- Assurez-vous que toutes les pièces et les composants sont inclus et en bon état. S'il manque une pièce, une partie, un accessoire ou que l'appareil ou ses accessoires ne sont pas en bon état, veuillez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec.

Contenu de la boîte :

- Trousse de maquillage avec miroir
- Organiseur
- Câble de charge type C
- Manuel d'instructions

- Ne retirez pas le numéro de série du produit, afin de conserver un suivi correct de votre produit en cas de problème.

3. FONCTIONNEMENT

- L'image 2 montre les dimensions détaillées de la trousse organisatrice de maquillage avec miroir LED.

- Le miroir intégré avec éclairage LED fournit un éclairage uniforme et optimal, idéal pour une application précise du maquillage et d'autres tâches de soins personnels.
- L'indicateur lumineux affiche l'état de charge de la batterie pendant le processus de charge et d'utilisation de l'appareil.
- Le produit intègre un support réglable qui permet de maintenir le miroir en position stable, avec une ouverture maximale d'environ 75°, facilitant une visualisation confortable lors de son utilisation.

Charger la batterie

Avant la première utilisation, chargez complètement la batterie de l'appareil.

1. Connectez un câble USB Type-C au port de chargement du produit.
2. Connectez l'autre extrémité à une source d'alimentation USB appropriée.
3. L'indicateur de charge s'allume en rouge pendant la charge. Il passe au bleu lorsque la batterie est complètement chargée.
4. Une fois complètement chargée, débranchez le câble d'alimentation de la prise.

Note : N'utilisez que des blocs d'alimentation compatibles et des câbles en bon état.

Marche et arrêt

- Appuyez brièvement sur le bouton marche pour activer l'éclairage LED du miroir.
- Appuyez brièvement sur le même bouton à nouveau pour éteindre l'éclairage.

Sélection de la température de couleur

- Le miroir dispose de plusieurs modes d'éclairage pour s'adapter à différents besoins de maquillage et de soins personnels.
- Lorsque l'éclairage est allumé, appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt pour basculer entre les différents modes de lumière :
 - Lumière chaude.
 - Lumière naturelle.
 - Lumière blanche.

Sélectionnez le mode qui correspond le mieux aux conditions d'éclairage souhaitées.

Réglage de la luminosité

L'intensité lumineuse peut être ajustée en continu.

1. Lorsque l'éclairage est allumé, maintenez enfoncé le bouton marche/arrêt.
2. La luminosité augmentera ou diminuera progressivement.
3. Relâchez le bouton lorsque vous atteignez le niveau d'éclairage souhaité.

Conseils d'utilisations

- Placez la trousse sur une surface stable avant d'utiliser le miroir.
- Ajustez l'angle du support pour obtenir la meilleure visibilité.
- Maintenez la surface du miroir propre pour garantir une image nette.
- Rechargez la batterie lorsque l'indicateur montre un faible niveau de charge pour assurer un fonctionnement optimal.

Utilisation de l'organisateur

La trousse avec miroir LED est conçue pour offrir flexibilité et commodité dans votre utilisation quotidienne. Voici comment utiliser ses composants de manière efficace :

Organisateur amovible

- L'organisateur peut être retiré pour faciliter son utilisation et son nettoyage. Cela permet d'organiser et d'accéder à vos cosmétiques de manière efficace.
- L'organisateur peut être utilisé indépendamment, offrant ainsi plus de polyvalence dans votre routine de maquillage.

Miroir amovible

- Le miroir avec lumière LED est amovible, ce qui permet de l'utiliser indépendamment de la trousse.
- Il peut être placé sur toute surface plane, offrant une flexibilité d'utilisation dans différents environnements.

4. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Pour assurer la durabilité et le fonctionnement optimal de la trousse avec miroir LED, suivez ces recommandations :

Nettoyage du miroir

- Éteignez l'appareil avant de nettoyer le miroir pour éviter tout dommage.
- Utilisez un nettoyant pour vitres doux et un chiffon en microfibre pour nettoyer la surface.
- Assurez-vous que le miroir est complètement sec avant d'allumer la lumière pour son utilisation.

Stockage

- Éteignez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ou s'il doit être stocké pendant une période prolongée.
- Évitez l'exposition directe à la lumière du soleil pour prévenir la détérioration des matériaux.

- Gardez la trousse hors de portée des enfants pour assurer leur sécurité.

Entretien général

- Nettoyez le corps de la trousse avec un chiffon humide, en évitant les produits chimiques agressifs qui pourraient endommager la surface.
- Assurez-vous que toutes les pièces sont sèches avant de ranger le produit pour éviter l'accumulation d'humidité.

Ces pratiques aideront à maintenir la trousse en excellent état et assureront son fonctionnement efficace pendant longtemps.

5. RÉOLUTION DE PROBLÈMES

Problème	Cause possible	Possible solution
Le miroir ne s'allume pas	Batterie déchargée	Chargez complètement la batterie
	Mauvais contact du câble de recharge	Vérifiez et resserrez les connexions du câble
La LED est faible	Batterie faible	Chargez la batterie
	Réglage de la luminosité incorrect	Régalez la luminosité au niveau souhaité
L'appareil ne se charge pas correctement	Câble ou adaptateur défectueux	Remplacez le câble ou l'adaptateur
	Port de charge sale	Nettoyez délicatement le port de recharge
Reflet déformé dans le miroir	Miroir sale ou taché	Nettoyez le miroir avec un produit adapté
	Endommagement du miroir	Contactez le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec

6. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Produit : FaceCare Travel Mirror

Référence : EU01_125045

Puissance nominale d'entrée : 5 V – 1 A

Batterie : Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

FRANÇAIS

Pour recharger la batterie, il est recommandé d'utiliser un adaptateur ayant les caractéristiques suivantes :

Entrée : 100-240 V~, 50/60 Hz

Sortie : 5 V $\overline{\text{~}}$, 1 A

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit.

Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

7. RECYCLAGE DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Ce symbole indique que, conformément à la réglementation en vigueur, le produit et/ou la batterie doivent être éliminés séparément des déchets municipaux. Lorsque ce produit atteint la fin de sa vie utile, vous devez retirer les piles ou batteries et les apporter à un point de collecte désigné par les autorités locales.

Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous débarrasser de vos appareils électriques et électroniques et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales.

Vous pouvez consulter les informations sur les systèmes nationaux de recyclage des emballages et leur marquage sur notre site web.

Le respect des directives susmentionnées contribuera à la protection de l'environnement.

8. GARANTIE ET SAV

Cecotec est responsable envers l'utilisateur final ou le consommateur de tout défaut de conformité existant au moment de la livraison du produit dans les termes, conditions et délais établis par la réglementation applicable.

Il est recommandé que les réparations soient effectuées par du personnel qualifié.

Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, vous devez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

9. COPYRIGHT

Les droits de propriété intellectuelle des textes de ce manuel appartiennent à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tous droits réservés. Le contenu de cette publication ne peut être, en totalité ou en partie, reproduit, stocké dans un système de récupération de données, transmis ou distribué par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou similaire) sans l'autorisation préalable de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ SIMPLIFIÉE DE L'UE

 Par la présente, Cecotec Innovaciones déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la réglementation applicable dans l'Union européenne. Ce produit a été conçu, fabriqué et testé pour répondre aux normes de sécurité et de qualité requises. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE peut être consulté sur le site web suivant : <https://www.storececotec.fr/fr/information/declaration-of-conformity>

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abbildung 1

1. Aufbewahrungsfach
2. Spiegel
3. LED-Beleuchtung
4. Ein-/Aus-Taste
5. USB-Ladeanschluss
6. Betriebsanzeige
7. Standfuß

Hinweis:

Die Grafiken in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Darstellungen und entsprechen möglicherweise nicht genau dem Produkt.

2. VOR DEM GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist so verpackt, dass es während des Transports geschützt bleibt. Nehmen Sie das Gerät aus seiner Verpackung. Bewahren Sie den Originalkarton sowie weitere Verpackungsbestandteile nach Möglichkeit an einem sicheren Ort auf, um das Gerät bei einem späteren Transport vor Beschädigungen zu schützen. Wenn Sie die Originalverpackung entsorgen möchten, achten Sie darauf, alle Bestandteile ordnungsgemäß zu recyceln.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile und Komponenten vollständig enthalten und unbeschädigt sind. Wenn die Lieferung fehlt oder nicht in gutem Zustand sind, kontaktieren Sie den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.

Verpackungsinhalt:

- Make-up-Organizer mit Spiegel
- Aufbewahrungsfach
- USB-C-Ladekabel
- Diese Bedienungsanleitung
- Entfernen Sie die Seriennummer des Produkts nicht, um im Falle einer Serviceanfrage die korrekte Rückverfolgbarkeit Ihres Geräts sicherzustellen.

3. BEDIENUNG

- In Abbildung 2 sind die detaillierten Abmessungen des Make-up-Organizers mit LED-Spiegel dargestellt.

- Der integrierte Spiegel mit LEDBeleuchtung sorgt für eine gleichmäßige und optimale Ausleuchtung, ideal für das präzise Auftragen von Make-up und andere Anwendungen der Körperpflege.
- Die Leuchtanzeige zeigt den Ladestatus des Akkus während des Ladevorgangs sowie während der Nutzung des Geräts an.
- Das Produkt verfügt über einen verstellbaren Standfuß, der den Spiegel stabil in Position hält. Der maximale Öffnungswinkel beträgt ca. 75°, sodass eine komfortable Sicht während der Anwendung gewährleistet ist.

Akku laden

Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung vollständig auf.

1. Schließen Sie ein USBCKabel an die USBCLadebuchse des Produkts an.
2. Verbinden Sie das andere Ende mit einer geeigneten USBStromquelle.
3. Die Ladeanzeige leuchtet während des Ladevorgangs rot. Wechselt auf Blau, wenn der Akku vollständig geladen ist.
4. Trennen Sie nach Abschluss des Ladevorgangs das Ladekabel.

Hinweis: Verwenden Sie ausschließlich kompatible Stromquellen und Kabel in einwandfreiem Zustand.

Ein- und Ausschalten

- Drücken Sie kurz die Ein-/Aus-Taste, um die LEDBeleuchtung des Spiegels einzuschalten.
- Drücken Sie dieselbe Taste erneut kurz, um die Beleuchtung auszuschalten.

Temperatursauswahl

- Der Spiegel verfügt über mehrere Beleuchtungsmodi, um sich an unterschiedliche Anforderungen beim Make-up und bei der Körperpflege anzupassen.
- Drücken Sie bei eingeschalteter Beleuchtung kurz die Ein-/Aus-Taste, um zwischen den Lichtmodi zu wechseln:
 - Warmes Licht.
 - Natürliches Licht
 - Weißes Licht

Wählen Sie den Modus, der am besten zu den gewünschten Lichtbedingungen passt.

Helligkeitseinstellung

Die Lichtintensität kann stufenlos eingestellt werden.

1. Halten Sie bei eingeschalteter Beleuchtung die Ein-/Aus-Taste gedrückt.
2. Die Helligkeit erhöht oder verringert sich schrittweise.
3. Lassen Sie die Taste los, sobald die gewünschte Helligkeitsstufe erreicht ist.

Tipps zur Verwendung

- Stellen Sie den Make-up-Organizer vor der Verwendung des Spiegels auf eine stabile Oberfläche.
- Stellen Sie den Winkel des Standfußes so ein, dass Sie die beste Sicht haben.
- Halten Sie die Spiegeloberfläche sauber, um ein klares Spiegelbild zu gewährleisten.
- Laden Sie den Akku auf, sobald die Anzeige einen niedrigen Akkustand anzeigt, um einen optimalen Betrieb sicherzustellen.

Verwendung des Organizers

Der Make-up-Organizer mit LED-Spiegel wurde entwickelt, um im täglichen Gebrauch Flexibilität und Komfort zu bieten. Im Folgenden wird beschrieben, wie Sie die einzelnen Komponenten effektiv nutzen:

Abnehmbarer Organizer

- Der Organizer kann abgenommen werden, um die Nutzung und Reinigung zu erleichtern. Dadurch können Sie Ihre Kosmetikartikel effizient organisieren und schnell darauf zugreifen.
- Der Organizer kann auch separat verwendet werden, was Ihnen mehr Flexibilität in Ihrer Make-up-Routine bietet.

Abnehmbarer Spiegel

- Der Spiegel mit LED-Beleuchtung ist abnehmbar, sodass Sie ihn unabhängig vom Make-up-Organizer verwenden können.
- Er kann auf jeder ebenen Oberfläche aufgestellt werden und bietet dadurch flexible Einsatzmöglichkeiten in unterschiedlichen Umgebungen.

4. REINIGUNG UND WARTUNG

Um die Langlebigkeit und den einwandfreien Betrieb des Make-up-Organizers mit LED-Spiegel sicherzustellen, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

Reinigung des Spiegels

- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie den Spiegel reinigen, um Schäden zu vermeiden.
- Verwenden Sie einen milden Glasreiniger und ein Mikrofasertuch, um die Oberfläche zu reinigen.
- Stellen Sie sicher, dass der Spiegel vollständig trocken ist, bevor Sie das Licht zur Verwendung einschalten.

Aufbewahrung

- Schalten Sie das Gerät aus, wenn es nicht verwendet wird oder wenn es über einen längeren Zeitraum gelagert wird.
- Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung, um eine Beeinträchtigung der Materialien zu verhindern.
- Bewahren Sie den Make-up-Organizer außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um die Sicherheit zu gewährleisten.

Allgemeine Pflege

- Reinigen Sie das Gehäuse des Make-up-Organizers mit einem feuchten Tuch. Vermeiden Sie aggressive Chemikalien, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile trocken sind, bevor Sie das Produkt verstauen, um Feuchtigkeitsansammlungen zu vermeiden.

Diese Maßnahmen tragen dazu bei, den Make-up-Organizer in ausgezeichnetem Zustand zu halten und einen effizienten Betrieb über lange Zeit zu gewährleisten.

5. PROBLEMBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Lösung
Der Spiegel lässt sich nicht einschalten	Akku entladen	Laden Sie den Akku vollständig auf.
	Schlechter Kontakt am Ladekabel	Überprüfen Sie die Kabelverbindungen und stellen Sie sicher, dass sie fest sitzen.
Die LED-Beleuchtung ist schwach	Akkustand niedrig	Laden Sie den Akku erneut auf.
	Falsche Helligkeitseinstellung	Stellen Sie die Helligkeit auf die gewünschte Stufe ein.
Lädt nicht ordnungsgemäß	Kabel oder Netzteil defekt	Ersetzen Sie das Kabel oder das Netzteil.
	Ladebuchse verschmutzt	Reinigen Sie die Ladebuchse vorsichtig.
Spiegelbild verzerrt	Spiegel verschmutzt oder fleckig	Reinigen Sie den Spiegel mit einem geeigneten Reiniger.
	Physische Beschädigung des Spiegels	Wenden Sie sich an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec

6. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Produkt: FaceCare Travel Mirror

Produktreferenz: EU01_125045

Eingangsleistung 5 V = 1 A

Akku: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Zum Aufladen des Akkus wird die Verwendung eines Netzteils mit den folgenden Eigenschaften empfohlen:

Eingang: 100-240 V ~, 50/60 Hz

Ausgang: 5 V =, 1 A

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.

Hergestellt in China | Entworfen in Spanien

7. RECYCLING VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKGERÄTEN



Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt und/oder der Akku/Batterie gemäß den geltenden Vorschriften getrennt vom Hausmüll zu entsorgen sind. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, sollten Sie die Batterien/Akkus entfernen und es zu einer von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle bringen.

Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihre Akkus zu erhalten.

Um ausführliche Informationen über die sachgerechte Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten und/oder der entsprechenden Batterien zu erhalten, hat sich der Verbraucher an die örtlichen Behörden zu wenden.

Die Einhaltung der oben genannten Leitlinien trägt zum Schutz der Umwelt bei.

8. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Cecotec haftet gegenüber dem Nutzer bzw. Endverbraucher für jede zum Zeitpunkt der Lieferung des Produkts bestehende Vertragswidrigkeit gemäß den in den anwendbaren Vorschriften festgelegten Bestimmungen, Bedingungen und Fristen.

Es wird empfohlen, dass Reparaturen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 963210728.

9. COPYRIGHT

Die geistigen Eigentumsrechte an den Texten dieses Handbuchs liegen bei CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Veröffentlichung darf ohne die vorherige Genehmigung von CECOTEC INNOVACIONES, S.L. weder ganz noch teilweise vervielfältigt, in einem Datenabrufsystem gespeichert oder auf irgendeine Weise (elektronisch, mechanisch, durch Fotokopieren, Aufzeichnen oder Ähnliches) übertragen oder verbreitet werden.

10. VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Cecotec Innovaciones erklärt hiermit, dass dieses Produkt mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der in der Europäischen Union geltenden Vorschriften übereinstimmt. Dieses Produkt wurde unter Einhaltung der erforderlichen Sicherheits- und Qualitätsstandards entwickelt, hergestellt und geprüft. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf folgender Website zu finden: <https://storececotec.de/de/information/declaration-of-conformity>

1. PARTI E COMPONENTI

Figura 1

1. Organizer
2. Specchio
3. Luci LED
4. Pulsante On/Off
5. Porta di ricarica di tipo C
6. Spia luminosa
7. Supporto da appoggio

Nota:

Le immagini di questo manuale sono rappresentazioni schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente all'apparecchio.

2. PRIMA DELL'USO

- Questo apparecchio ha un imballaggio progettato per proteggerlo durante il trasporto. Estrarre il prodotto dalla scatola. Conservare la scatola originale e gli altri elementi in un luogo sicuro per prevenire danni all'apparecchio qualora fosse necessario trasportarlo in futuro. Se si desidera smaltire l'imballaggio originale, assicurarsi di riciclare tutti gli elementi in modo appropriato.
- Verificare che tutte le parti e i componenti siano compresi nella scatola e in buono stato. Se uno di essi mancasse o non fosse in buone condizioni, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

Contenuto della scatola:

- Beauty case organizer per make-up con specchio
- Organizer
- Cavo di ricarica di tipo C
- Il presente manuale di istruzioni
- Non rimuovere il numero di serie del prodotto, al fine di mantenere una corretta tracciabilità dell'apparecchiatura in caso di richiesta di assistenza.

3. FUNZIONAMENTO

- Nella figura 2 sono riportate le dimensioni dettagliate del beauty case organizer per make-up con specchio LED.

- Lo specchio integrato con illuminazione LED offre un'illuminazione uniforme e ottimale, ideale per un'applicazione precisa del make-up e per altre attività di cura personale.
- La spia luminosa indica lo stato di carica della batteria durante il processo di ricarica e l'uso del dispositivo.
- Il prodotto è dotato di un supporto regolabile che consente di mantenere lo specchio in posizione stabile, con un'apertura massima approssimativa di 75°, facilitando una visione comoda durante l'utilizzo.

Ricarica della batteria

Prima del primo utilizzo, caricare completamente la batteria del dispositivo.

1. Collegare un cavo USB Tipo-C alla porta di ricarica del prodotto.
2. Collegare l'altra estremità a una fonte di alimentazione USB adeguata.
3. La spia di ricarica si illumina in rosso durante la ricarica. Diventa blu quando la batteria è completamente carica.
4. Una volta completata la ricarica, scollegare il cavo di alimentazione.

Nota: Utilizzare esclusivamente fonti di alimentazione compatibili e cavi in buono stato.

Accensione e spegnimento

- Premere brevemente il pulsante di accensione per attivare l'illuminazione LED dello specchio.
- Premere nuovamente e brevemente lo stesso pulsante per spegnere l'illuminazione.

Selezione del tipo di luce

- Lo specchio dispone di diverse modalità di illuminazione per adattarsi a varie esigenze di make-up e cura personale.
- Con l'illuminazione accesa, premere brevemente il pulsante di accensione/spegnimento per alternare le diverse modalità di luce:
 - Luce calda.
 - Luce naturale.
 - Luce bianca.

Selezionare la modalità più adatta alle condizioni di illuminazione desiderate.

Regolazione della luminosità

L'intensità luminosa può essere regolata in modo continuo.

1. Con l'illuminazione accesa, tenere premuto il pulsante On/Off.
2. La luminosità aumenterà o diminuirà progressivamente.
3. Rilasciare il pulsante quando si raggiunge il livello di illuminazione desiderato.

Consigli per l'uso

- Posizionare il beauty case su una superficie stabile prima di utilizzare lo specchio.
- Regolare l'angolazione del supporto per ottenere la migliore visibilità.
- Mantenere pulita la superficie dello specchio per garantire un'immagine nitida.
- Ricaricare la batteria quando la spia indica un livello di carica basso, per assicurare un funzionamento ottimale.

Uso dell'organizer

Il beauty case con specchio LED è progettato per offrire flessibilità e praticità nell'uso quotidiano. Di seguito viene spiegato come utilizzare i suoi componenti in modo efficace:

Organizer rimovibile

- L'organizer può essere rimosso per facilitarne l'uso e la pulizia. Ciò consente di organizzare e accedere ai propri cosmetici in modo efficiente.
- L'organizer può essere utilizzato in modo indipendente, offrendo una maggiore versatilità nella routine di make-up.

Specchio rimovibile

- Lo specchio con luce LED è rimovibile, consentendone l'utilizzo indipendente dal beauty case.
- Può essere posizionato su qualsiasi superficie piana, offrendo flessibilità d'uso in diversi ambienti.

4. PULIZIA E MANUTENZIONE

Per garantire la durata e il funzionamento ottimale del beauty case con specchio LED, seguire queste raccomandazioni:

Pulizia dello specchio

- Spegnerne il dispositivo prima di pulire lo specchio per evitare danni.
- Utilizzare un detergente delicato per vetri e un panno in microfibra per pulire la superficie.
- Assicurarsi che lo specchio sia completamente asciutto prima di accendere la luce per l'uso.

Conservazione

- Spegnerne il dispositivo quando non è in uso o se deve essere riposto per un periodo prolungato.
- Evitare l'esposizione diretta alla luce solare per prevenire il deterioramento dei materiali.
- Tenere il beauty case fuori dalla portata dei bambini per garantirne la sicurezza.

Cura generale

- Pulire il corpo del beauty case con un panno umido, evitando prodotti chimici aggressivi che potrebbero danneggiare la superficie.
- Assicurarsi che tutte le parti siano asciutte prima di riporre il prodotto, per evitare l'accumulo di umidità.

Queste pratiche aiuteranno a mantenere il beauty case in condizioni eccellenti e ne garantiranno un funzionamento efficiente a lungo.

5. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
Lo specchio non si accende	Batteria scarica	Caricare completamente la batteria
	Cattivo contatto del cavo di ricarica	Verificare e assicurare i collegamenti del cavo
La luce LED è debole	Batteria scarica	Ricaricare la batteria
	Regolazione della luminosità non corretta	Regolare la luminosità al livello desiderato
Non si carica correttamente	Cavo o adattatore difettoso	Sostituire il cavo o l'adattatore
	Porta di ricarica sporca	Pulire delicatamente la porta di ricarica
Riflesso distorto nello specchio	Specchio sporco o macchiato	Pulire lo specchio con un detergente adeguato
	Danno fisico allo specchio	Contattare il Servizio di Assistenza Tecnica Ufficiale di Cecotec

6. SPECIFICHE TECNICHE

Prodotto: FaceCare Travel Mirror

Codice prodotto: EU01_125045

Potenza nominale di ingresso: 5 V = 1 A

Batteria: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Per ricaricare la batteria, si consiglia di utilizzare un adattatore con le seguenti caratteristiche:

Input: 100-240 V~, 50/60 Hz

Output: 5 V =, 1 A

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in Cina | Progettato in Spagna

7. RICICLAGGIO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE



Questo simbolo indica che, in conformità con le normative vigenti, il prodotto e/o le pile/batterie devono essere smaltite separatamente dai rifiuti domestici. Quando questo prodotto raggiunge la fine della sua vita utile, è necessario rimuovere le pile/batterie/accumulatori e portarlo in un punto di raccolta designato dalle autorità locali.

Per informazioni dettagliate su come smaltire correttamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche e/o le batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

Le informazioni sui sistemi nazionali di riciclaggio degli imballaggi sono disponibili sul nostro sito web.

Il rispetto delle linee guida di cui sopra aiuterà a proteggere l'ambiente.

8. GARANZIA E SUPPORTO TECNICO

Cecotec sarà responsabile nei confronti dell'utente finale o del consumatore per qualsiasi difetto di conformità esistente al momento della consegna del prodotto nei termini, condizioni e scadenze stabilite dalla normativa vigente.

Si raccomanda che le riparazioni siano effettuate da personale specializzato.

Se riscontrate un problema con il prodotto o per qualsiasi domanda, la invitiamo a contattare il servizio di Assistenza Tecnica ufficiale Cecotec al numero +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

I diritti di proprietà intellettuale dei testi di questo manuale appartengono a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tutti i diritti riservati. Il contenuto di questa pubblicazione non può essere, in tutto o in parte, riprodotto, archiviato in un sistema di recupero, trasmesso o distribuito con qualsiasi mezzo (elettronico, meccanico, fotocopia, registrazione o simile) senza la previa autorizzazione di CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

CE Con la presente, Cecotec Innovaciones dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti delle normative applicabili nell'Unione Europea. Questo prodotto è stato progettato, fabbricato e testato per soddisfare gli standard di sicurezza e qualità richiesti. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile al seguente link: <https://storececotec.it/it/information/declaration-of-conformity>

1. PEÇAS E COMPONENTES

Figura 1

1. Organizador
2. Espelho
3. luzes LED
4. Botão de ligar/desligar
5. Porta de carregamento tipo C
6. Luz indicadora
7. Apoio

Observação:

As imagens deste manual são representações esquemáticas e podem não corresponder exatamente às do produto.

2. ANTES DE UTILIZAR

- Este aparelho vem embalado numa embalagem concebida para o proteger durante o transporte. Retire o aparelho da caixa. Pode guardar a caixa original e outros materiais da embalagem num local seguro para evitar danos no aparelho caso necessite de o transportar no futuro. Se desejar eliminar a embalagem original, certifique-se de que recicla todos os artigos corretamente.
- Certifique-se de que todas as peças e componentes estão incluídos e em boas condições. Caso alguma peça esteja em falta ou danificada, contacte imediatamente o Serviço de Suporte Técnico Oficial da Cecotec.

Conteúdo da caixa:

- Nécessaire organizadora de maquilhagem com espelho.
- Organizador
- Cabo de carregamento tipo C
- Este manual de instruções
- Não retire o número de série do produto, para manter a rastreabilidade adequada do seu equipamento caso necessite de assistência.

3. OPERAÇÃO

- A Figura 2 mostra as dimensões detalhadas da bolsa organizadora de maquilhagem com espelho LED.

- O espelho integrado com iluminação LED proporciona uma iluminação uniforme e ideal, perfeita para uma aplicação precisa de maquiagem e outras tarefas de cuidados pessoais.
- A luz indicadora mostra o estado de carregamento da bateria durante o carregamento e utilização do dispositivo.
- O produto incorpora um suporte ajustável que permite manter o espelho numa posição estável, com uma abertura máxima de aproximadamente 75°, facilitando uma visualização confortável durante a utilização.

Carregamento da bateria

Antes da primeira utilização, carregue totalmente a bateria do dispositivo.

1. Ligue um cabo USB tipo C à porta de carregamento do produto.
2. Ligue a outra extremidade a uma fonte de alimentação USB adequada.
3. O indicador de carregamento acende a vermelho durante o carregamento. Muda para azul quando a bateria está totalmente carregada.
4. Assim que o carregamento estiver completo, desligue o cabo de alimentação.

Nota: Utilize apenas fontes de alimentação e cabos compatíveis e em bom estado.

Ligar e desligar

- Pressione rapidamente o botão de alimentação para ativar a iluminação LED do espelho.
- Pressione rapidamente o mesmo botão novamente para desligar a iluminação.

Seleção da temperatura de cor

- O espelho possui vários modos de iluminação para satisfazer diferentes necessidades de maquiagem e cuidados pessoais.
- Com a iluminação acesa, pressione rapidamente o botão de alimentação para alternar entre os diferentes modos de luz:
 - Luz quente.
 - Luz natural.
 - Luz branca.

Selecione o modo que melhor se adapte às condições de iluminação pretendidas.

Ajuste de brilho

A intensidade da luz pode ser ajustada continuamente.

1. Com a iluminação acesa, pressione e mantenha pressionado o botão de ligar/desligar.
2. O brilho aumentará ou diminuirá gradualmente.
3. Solte o botão quando atingir o nível de iluminação pretendido.

Dicas de utilização

- Coloque a nécessaire sobre uma superfície estável antes de utilizar o espelho.
- Ajuste o ângulo do suporte para obter a melhor visibilidade.
- Mantenha a superfície do espelho limpa para garantir uma imagem nítida.
- Recarregue a bateria quando o indicador apresentar um nível de carga baixo para garantir um desempenho ideal.

Usando o organizador

A nécessaire espelhada com LED foi concebida para oferecer flexibilidade e praticidade no uso diário. Abaixo, encontra detalhes sobre como utilizar os seus componentes de forma eficaz:

Organizador destacável

- O organizador pode ser removido para facilitar a utilização e a limpeza. Isto permite-lhe organizar e aceder aos seus cosméticos de forma eficiente.
- O organizador pode ser utilizado de forma independente, oferecendo uma maior versatilidade na sua rotina de maquilhagem.

Espelho removível

- O espelho com iluminação LED é removível, permitindo que seja utilizado independentemente da nécessaire.
- Pode ser colocado em qualquer superfície plana, oferecendo flexibilidade para utilização em diferentes ambientes.

4. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Para garantir a durabilidade e o funcionamento ideal da nécessaire com espelho LED, siga estas recomendações:

Limpeza de espelhos

- Desligue o aparelho antes de limpar o espelho para evitar danos.
- Utilize um limpa-vidros suave e um pano de microfibra para limpar a superfície.
- Certifique-se de que o espelho está completamente seco antes de acender a luz para o utilizar.

Armazenar

- Desligue o dispositivo quando não estiver a ser utilizado ou se o vai armazenar por um longo período.
- Evite a exposição direta à luz solar para prevenir a deterioração dos materiais.
- Mantenha a nécessaire fora do alcance das crianças para garantir a sua segurança.

Cuidados gerais

- Limpe a nécessaire com um pano húmido, evitando produtos químicos agressivos que possam danificar a superfície.
- Certifique-se de que todas as peças estão secas antes de guardar o produto para evitar a acumulação de humidade.

Estas práticas ajudarão a manter a nécessaire em excelentes condições e garantirão o seu funcionamento eficiente durante muito tempo.

5. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Possível causa	Possível solução
O espelho não liga.	Bateria descarregada	Carregue totalmente a bateria.
	Má ligação do cabo de carregamento	Verifique e certifique-se de que as ligações dos cabos estão seguras.
A luz LED é fraca.	Bateria fraca	Recarregue a bateria
	Configuração de brilho incorreta	Ajuste o brilho para o nível desejado.
Não está a carregar corretamente.	Cabo ou adaptador defeituoso	Substitua o cabo ou o adaptador.
	Porta de carregamento suja	Limpe cuidadosamente a porta de carregamento.
Reflexo distorcido no espelho	Espelho sujo ou manchado	Limpe o espelho com um produto de limpeza adequado.
	Danos físicos no espelho	Contacte o Serviço Oficial de Suporte Técnico da Cecotec

6. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Produto: FaceCare Travel Mirror

Referência do produto: EU01_125045

Potência de entrada nominal: 5 V=1 A

Bateria: Ião de lítio 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Para recarregar a bateria, recomenda-se a utilização de um adaptador com as seguintes características:

Entrada: 100-240 V~, 50/60 Hz

Saída: 5V=1 A

As especificações técnicas podem ser alteradas sem aviso prévio para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado em Espanha

7. RECICLAGEM DE EQUIPAMENTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS



Este símbolo indica que, de acordo com as normas aplicáveis, o produto e/ou a bateria devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico. Quando este produto chegar ao fim da sua vida útil, deverá retirar as baterias e levá-las para um ponto de recolha designado pelas autoridades locais.



Para obter informações detalhadas sobre a forma mais adequada de eliminar os seus equipamentos elétricos e eletrônicos e/ou as respetivas baterias, o consumidor deverá contactar as autoridades locais.

Pode encontrar informações sobre os sistemas nacionais de reciclagem de embalagens e a sua respetiva sinalética no nosso site.

A adesão às orientações acima referidas ajudará a proteger o ambiente.

8. GARANTIA E SAT

A Cecotec responderá ao utilizador final ou consumidor por qualquer falta de conformidade que exista no momento da entrega do produto, nos termos, condições e prazos estabelecidos pela legislação aplicável.

Recomenda-se que as reparações sejam realizadas por pessoal especializado.

Se detetar algum problema com o produto ou tiver alguma dúvida, contacte o serviço oficial de apoio técnico da Cecotec através do número +34 96 321 07 28.

9. DIREITOS DE AUTOR

Os direitos de propriedade intelectual dos textos deste manual pertencem à CECOTEC INNOVACIONES, SL. Todos os direitos reservados. O conteúdo desta publicação não pode ser reproduzido, armazenado em sistema de recuperação, transmitido ou distribuído, no todo ou em parte, por qualquer meio (eletrónico, mecânico, fotocópia, gravação ou similar) sem a prévia autorização escrita da CECOTEC INNOVACIONES, SL.

10. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA DA UE



A Cecotec Innovaciones declara que este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da legislação aplicável da União Europeia. Este produto foi concebido, fabricado e testado de acordo com as normas de segurança e qualidade exigidas. O texto integral da Declaração de Conformidade da UE pode ser consultado no seguinte endereço eletrónico: <https://cecotec.pt/pt/information/declaration-of-conformity>

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Figuur 1

1. Organisator
2. Spiegel
3. LED-lampen
4. Aan/uit-knop
5. Type-C oplaadpoort
6. Indicatielampje
7. Voetstand

Opmerking:

De afbeeldingen in deze handleiding zijn schematische weergaven en komen mogelijk niet exact overeen met die van het product.

2. VOOR GEBRUIK

- Dit apparaat wordt geleverd in een verpakking die het tijdens transport beschermt. Haal het apparaat uit de doos. U kunt de originele doos en ander verpakkingsmateriaal op een veilige plaats bewaren om schade aan het apparaat te voorkomen als u het in de toekomst moet vervoeren. Als u de originele verpakking wilt weggooien, zorg er dan voor dat u alle materialen op de juiste manier recycleert.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen en componenten aanwezig en in goede staat zijn. Als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, neem dan onmiddellijk contact op met de officiële technische ondersteuningsdienst van Cecotec.

Inhoud van de doos:

- Make-up organizer toilettas met spiegel
- Organisator
- Type C-oplaadkabel
- Deze gebruiksaanwijzing
- Verwijder het serienummer niet van het product, zodat uw apparatuur correct kan worden getraceerd indien u assistentie nodig heeft.

3. BEDIENING

- Figuur 2 toont de gedetailleerde afmetingen van de make-up organizer tas met LED-spiegel.

- De geïntegreerde spiegel met ledverlichting zorgt voor een gelijkmatige en optimale verlichting, ideaal voor het nauwkeurig aanbrengen van make-up en andere persoonlijke verzorgingstaken.
- Het indicatielampje geeft de laadstatus van de batterij weer tijdens het opladen en gebruik van het apparaat.
- Het product is voorzien van een verstelbare steun waarmee de spiegel stabiel kan worden gehouden, met een maximale openingshoek van ongeveer 75°, wat comfortabel kijken tijdens gebruik mogelijk maakt.

Batterij opladen

Laad de batterij van het apparaat volledig op voordat u het voor de eerste keer gebruikt.

1. Sluit een USB Type-C-kabel aan op de oplaadpoort van het product.
2. Sluit het andere uiteinde aan op een geschikte USB-voedingsbron.
3. Het laadindicatielampje brandt rood tijdens het opladen. Het verandert in blauw wanneer de batterij volledig is opgeladen.
4. Zodra het opladen is voltooid, koppelt u het netsnoer los.

Let op: gebruik uitsluitend compatibele voedingen en kabels in goede staat.

In- en uitschakelen

- Druk kort op de aan/uit-knop om de ledverlichting van de spiegel in te schakelen.
- Druk nogmaals kort op dezelfde knop om de verlichting uit te schakelen.

Kleurtemperatuurselectie

- De spiegel heeft verschillende verlichtingsstanden om aan diverse make-up- en persoonlijke verzorgingsbehoeften te voldoen.
- Met de verlichting aan kunt u kort op de aan/uit-knop drukken om tussen de verschillende lichtstanden te schakelen:
 - Warm licht.
 - Natuurlijk licht.
 - Wit licht.

Selecteer de modus die het beste aansluit bij de gewenste lichtomstandigheden.

Helderheidsaanpassing

De lichtintensiteit kan traploos worden aangepast.

1. Houd de aan/uit-knop ingedrukt terwijl de verlichting is ingeschakeld.
2. De helderheid zal geleidelijk toenemen of afnemen.
3. Laat de knop los wanneer de gewenste lichtsterkte is bereikt.

Gebruikstips

- Plaats de toilettas op een stabiele ondergrond voordat u de spiegel gebruikt.
- Stel de hoek van de standaard zo in dat u optimaal zicht heeft.
- Houd het spiegeloppervlak schoon om een helder beeld te garanderen.
- Laad de batterij op wanneer de indicator een laag laadniveau aangeeft om optimale prestaties te garanderen.

De organizer gebruiken

De toilettas met LED-spiegel is ontworpen voor flexibiliteit en gemak in het dagelijks gebruik. Hieronder vindt u details over hoe u de onderdelen effectief kunt gebruiken:

Afneembare organizer

- De organizer is verwijderbaar voor eenvoudig gebruik en reiniging. Hierdoor kunt u uw cosmetica efficiënt ordenen en gemakkelijk bereiken.
- De organizer kan zelfstandig worden gebruikt, waardoor je meer flexibiliteit hebt in je make-uproutine.

Afneembare spiegel

- De spiegel met ledverlichting is afneembaar, waardoor hij onafhankelijk van de toilettas gebruikt kan worden.
- Het kan op elk vlak oppervlak worden geplaatst, wat flexibiliteit biedt voor gebruik in verschillende omgevingen.

4. REINIGING EN ONDERHOUD

Om de duurzaamheid en optimale werking van de toilettas met LED-spiegel te garanderen, volg dan deze aanbevelingen:

Spiegelreiniging

- Schakel het apparaat uit voordat u de spiegel schoonmaakt om beschadiging te voorkomen.
- Gebruik een mild glasreinigingsmiddel en een microvezeldoek om het oppervlak schoon te maken.
- Zorg ervoor dat de spiegel volledig droog is voordat u het licht aanzet.

Opslag

- Schakel het apparaat uit wanneer u het niet gebruikt of wanneer u het voor langere tijd opbergt.
- Vermijd directe blootstelling aan zonlicht om aantasting van de materialen te voorkomen.

- Houd de toiletta's buiten het bereik van kinderen om hun veiligheid te garanderen.

Algemene zorg

- Maak de toiletta's schoon met een vochtige doek en vermijd agressieve chemicaliën die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen droog zijn voordat u het product opbergt om vochtophoping te voorkomen.

Deze tips helpen de toiletta's in uitstekende conditie te houden en zorgen ervoor dat hij lange tijd efficiënt blijft functioneren.

5. PROBLEEMOPLOSSING

Probleem	Mogelijke oorzaak	Mogelijke oplossing
De spiegel gaat niet aan.	Batterij ontladen	Laad de batterij volledig op.
	Slechte aansluiting van de oplaadkabel	Controleer en bevestig de kabelaansluitingen.
Het LED-licht is zwak.	Batterij bijna leeg	Laad de batterij op.
	Onjuiste helderheidsinstelling	Stel de helderheid in op het gewenste niveau.
Het laadt niet goed op.	Defecte kabel of adapter	Vervang de kabel of adapter.
	Vuile laadhaven	Maak de oplaadpoort voorzichtig schoon.
Vervormde weerspiegeling in de spiegel	Vuile of bevlakte spiegel	Maak de spiegel schoon met een geschikt reinigingsmiddel.
	Fysieke schade aan de spiegel	Neem contact op met de officiële technische ondersteuningsdienst van Cecotec.

6. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Product: FaceCare Travel Mirror

Productreferentie: EU01_125045

Nominaal ingangsvermogen: 5 V = 1 A

Batterij: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

NEDERLANDS

Om de batterij op te laden, wordt aangeraden een adapter met de volgende kenmerken te gebruiken:

Ingang: 100-240 V~, 50/60 Hz

Uitgang: 5 V = , 1 A

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.

Gemaakt in China | Ontworpen in Spanje

7. RECYCLING VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR



Dit symbool geeft aan dat het product en/of de batterij, conform de geldende regelgeving, gescheiden van het huishoudelijk afval moeten worden afgevoerd. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur bereikt, dient u de batterijen te verwijderen en het product naar een door de lokale autoriteiten aangewezen inzamelpunt te brengen.

Voor gedetailleerde informatie over de meest geschikte manier om uw elektrische en elektronische apparatuur en/of de bijbehorende batterijen af te voeren, dient de consument contact op te nemen met de plaatselijke autoriteiten.

Op onze website vindt u informatie over nationale systemen voor het recyclen van verpakkingen en de bijbehorende markering.

Het naleven van bovenstaande richtlijnen draagt bij aan de bescherming van het milieu.

8. GARANTIE EN TECHNISCHE DIENST

Cecotec is aansprakelijk jegens de eindgebruiker of consument voor eventuele gebreken die bestaan op het moment van levering van het product, conform de voorwaarden, bepalingen en termijnen die zijn vastgesteld in de toepasselijke regelgeving.

Het wordt aanbevolen om reparaties te laten uitvoeren door gespecialiseerd personeel.

Mocht u een probleem met het product ondervinden of vragen hebben, neem dan contact op met de officiële technische ondersteuning van Cecotec via +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

De intellectuele eigendomsrechten van de teksten in deze handleiding behoren toe aan CECOTEC INNOVACIONES, SL. Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze publicatie mag niet, geheel of gedeeltelijk, worden gereproduceerd, opgeslagen in een gegevensbanksysteem, verzonden of verspreid op welke wijze dan ook (elektronisch, mechanisch, door middel van

fotokopiëren, opnemen of soortgelijke methoden) zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van CECOTEC INNOVACIONES, SL.

10. VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING

 Cecotec Innovaciones verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de toepasselijke regelgeving van de Europese Unie. Dit product is ontworpen, gefabriceerd en getest in overeenstemming met de vereiste veiligheids- en kwaliteitsnormen. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is te vinden op het volgende webadres: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rysunek 1

1. Organizier
2. Lusterko
3. Światła LED
4. Przycisk włączania/wyłączania
5. Port ładowania typu C
6. Kontrolka
7. Podpórka

Uwaga:

Grafika tej instrukcji obsługi jest schematyczna i możliwe, że nie będzie całkowicie zgodna z produktem.

2. PRZED UŻYCIEM

- To urządzenie jest zapakowane w opakowanie zaprojektowane w celu ochrony podczas transportu. Wyjmij urządzenie z pudełka. Oryginalne pudełko i inne elementy opakowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia w przypadku konieczności jego transportu w przyszłości. Jeśli chcesz pozbyć się oryginalnego opakowania, pamiętaj o prawidłowym recyklingu wszystkich jego elementów.
- Upewnij się, że wszystkie części i komponenty są dołączone i są w dobrym stanie. Jeśli brakuje jakiegokolwiek części lub jest ona w złym stanie, należy natychmiast skontaktować się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.

Zawartość opakowania:

- Kosmetyczka z lusterkiem
- Organizier
- Przewód ładowania typu C
- Ta instrukcja obsługi
- Nie usuwaj numeru seryjnego produktu, aby można było zidentyfikować urządzenie w przypadku wymagania pomocy technicznej.

3. OBSŁUGA

- Na rysunku 2 przedstawiono szczegółowe wymiary kosmetyczki z lusterkiem LED.
- Wbudowane lusterko z LED zapewnia równomierne i optymalne oświetlenie, idealne do precyzyjnego nakładania makijażu i innych czynności związanych z pielęgnacją.

- Kontrolka wskazuje stan naładowania baterii podczas ładowania i użytkowania urządzenia.
- Produkt wyposażony jest w regulowaną podpórkę, która pozwala utrzymać lusterko w stabilnej pozycji, z maksymalnym kątem otwarcia wynoszącym około 75°, co zapewnia wygodny podgląd podczas użytkowania.

Ładowanie baterii

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować baterię urządzenia.

1. Podłącz przewód USB typu C do portu ładowania produktu.
2. Podłącz drugi koniec przewodu do odpowiedniego źródła zasilania USB.
3. Wskaźnik ładowania świeci się na czerwono podczas ładowania. Zmienia kolor na niebieski, gdy bateria jest w pełni naładowana.
4. Po zakończeniu ładowania odłącz przewód zasilania.

Uwaga: Należy używać wyłącznie kompatybilnych zasilaczy i przewodów w dobrym stanie.

Włączanie i wyłączanie

- Naciśnij krótko przycisk zasilania, aby włączyć światło LED lusterka.
- Naciśnij ponownie ten sam przycisk, aby wyłączyć oświetlenie.

Wybór temperatury koloru

- Lusterko posiada kilka trybów oświetlenia, które można dostosować do różnych potrzeb podczas nakładania makijażu i pielęgnacji.
- Przy włączonym oświetleniu naciśnij krótko przycisk włączania/wyłączania, aby przetaczać się między różnymi trybami światła:
 - Ciepłe światło.
 - Naturalne światło.
 - Białe światło.

Wybierz tryb, który najlepiej odpowiada potrzebom.

Regulacja jasności

Intensywność światła można regulować w sposób płynny.

1. Przy włączonym oświetleniu przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania.
2. Jasność będzie stopniowo rosnąć lub maleć.
3. Zwolnij przycisk po osiągnięciu pożądanego poziomu jasności.

Wskazówki dotyczące użytkowania

- Przed użyciem lusterka należy postawić kosmetyczkę na stabilnej powierzchni.
- Wyreguluj kąt nachylenia podpórki, aby zapewnić najlepszą widoczność.

- Utrzymuj powierzchnię lusterka w czystości, aby zapewnić wyraźny obraz.
- Naładuj baterię, gdy wskaźnik pokaże niski poziom naładowania, aby zapewnić optymalne działanie.

Korzystanie z organizera

Kosmetyczka z lusterkiem LED została zaprojektowana z myślą o elastyczności i wygodzie w codziennym użytkowaniu. Poniżej opisano, jak efektywnie korzystać z jej elementów:

Wyjmowany organizer

- Organizery można wyjąć, co ułatwia korzystanie z niego i czyszczenie. Pozwala to na efektywne uporządkowanie kosmetyków i łatwy dostęp do nich.
- Organizery można używać samodzielnie, co zapewnia większą wszechstronność podczas wykonywania makijażu.

Odtaczane lustro

- Lustro z oświetleniem LED jest odtaczane, co pozwala na korzystanie z niego niezależnie od kosmetyczki.
- Można je postawić na dowolnej płaskiej powierzchni, co zapewnia elastyczność użytkowania w różnych warunkach.

4. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Aby zapewnić trwałość i optymalne działanie kosmetyczki z lusterkiem LED, należy przestrzegać poniższych zaleceń:

Czyszczenie lusterka

- Przed czyszczeniem lusterka należy wyjąć urządzenie, aby uniknąć uszkodzeń.
- Do czyszczenia powierzchni należy używać delikatnego środka do czyszczenia szyb oraz ściereczki z mikrofibry.
- Przed włączeniem światła w celu użycia upewnij się, że lustro jest całkowicie suche.

Przechowywanie

- Wyłącz urządzenie, gdy nie jest używane lub jeśli ma być przechowywane przez dłuższy czas.
- Unikaj bezpośredniej ekspozycji na światło słoneczne, aby zapobiec zużyciu materiałów.
- Przechowuj kosmetyczkę poza zasięgiem dzieci, aby zapewnić im bezpieczeństwo.

Ogólna pielęgnacja

- Obudowę kosmetyczki należy czyścić wilgotną ściereczką, unikając agresywnych środków chemicznych, które mogą uszkodzić powierzchnię.

- Przed schowaniem produktu upewnij się, że wszystkie elementy są suche, aby zapobiec gromadzeniu się wilgoci.

Te czynności pomogą utrzymać kosmetyczkę w doskonałym stanie i zapewnią jej sprawne działanie przez długi czas.

5. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Lusterko się nie włącza	Rozładowana bateria	W pełni naładuj baterię
	Staby kontakt przewodu ładującego	Sprawdź i upewnij się, że połączenia przewodu są prawidłowe
Światło LED jest słabe	Niski poziom baterii	Naładuj baterię
	Nieodpowiednie ustawienie jasności	Ustaw jasność na żądany poziom
Nie ładuje się prawidłowo	Uszkodzony przewód lub zasilacz	Wymień przewód lub zasilacz
	Zanieczyszczony port ładowania	Delikatnie wyczyść port ładowania
Zniekształcony obraz w lustrze	Lustro jest zabrudzone lub poplamione	Wyczyść lusterko odpowiednim środkiem czyszczącym
	Fizyczne uszkodzenie lusterka	Skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec

6. DANE TECHNICZNE

Produkt: FaceCare Travel Mirror

Numer referencyjny produktu: EU01_125045

Moc znamionowa wejściowa: 5 V = 1 A

Bateria: litowo-jonowa 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Do ładowania akumulatora/baterii zaleca się użycie zasilacza o następujących parametrach:

Wejście: 100-240 V~, 50/60 Hz

Wyjście: 5 V =, 1 A

Specyfikacje techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

7. RECYKLING URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol oznacza, że zgodnie z obowiązującymi przepisami produkt i/lub baterię/akumulator należy utylizować oddzielnie od odpadów domowych. Kiedy ten produkt osiągnie koniec okresu użytkowania, należy wyjąć baterie/akumulatory i przekazać go do punktu zbiórki wyznaczonego przez lokalne władze.

Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbardziej odpowiedniego sposobu utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego i/lub odpowiednich baterii, należy skontaktować się z lokalnymi władzami.

Informacje na temat krajowych programów recyklingu opakowań i ich oznakowania można znaleźć na naszej stronie internetowej.

Przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże chronić środowisko.

8. GWARANCJA I SERWIS POMOCY TECHNICZNEJ

Cecotec odpowiada przed użytkownikiem lub konsumentem końcowym za wszelkie niezgodności występujące w momencie dostawy produktu na warunkach określonych w obowiązujących przepisach.

Zaleca się, aby naprawy były przeprowadzane przez wyspecjalizowany personel.

Jeśli wykryjesz problem z produktem lub masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec pod numerem telefonu +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Prawa własności intelektualnej do tekstów tej instrukcji obsługi należą do CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Wszelkie prawa zastrzeżone. Treść niniejszej publikacji nie może być, w całości lub w części, powielana, przechowywana w systemie wyszukiwania, przesyłana lub rozpowszechniana za pomocą jakichkolwiek środków (elektrycznych, mechanicznych, fotokopii, nagrywania lub podobnych) bez uprzedniej zgody CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

 Niniejszym Cecotec Innovaciones oświadcza, że ten produkt spełnia podstawowe wymogi i jest zgodny z innymi odpowiednimi przepisami obowiązującymi w Unii Europejskiej. Ten produkt został zaprojektowany, wyprodukowany i przetestowany spełniając wymagane normy bezpieczeństwa i jakości. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. SOUČÁSTI A KOMPONENTY

Obrázek 1

1. Organizátor
2. Zrcadlo
3. LED světla
4. Tlačítko napájení
5. Nabíjecí port typu C
6. Kontrolka
7. Stojan na nohy

Poznámka:

Obrázky v této příručce jsou schematické a nemusí přesně odpovídat produktu.

2. PŘED POUŽITÍM

- Tento spotřebič je dodáván v obalu, který jej chrání během přepravy. Vyjměte spotřebič z krabice. Originální krabici a další balicí materiály můžete uschovat na bezpečném místě, abyste zabránili poškození spotřebiče v případě jeho budoucí přepravy. Pokud chcete originální obal zlikvidovat, ujistěte se, že jste všechny položky řádně recyklovali.
- Ujistěte se prosím, že všechny díly a komponenty jsou součástí dodávky a v dobrém stavu. Pokud některé chybí nebo jsou poškozené, okamžitě kontaktujte oficiální technickou podporu společnosti Cecotec.

Obsah krabice:

- Kosmetická taštička se zrcátkem
- Organizátor
- Nabíjecí kabel typu C
- Tento návod k obsluze
- Neodstraňujte sériové číslo z produktu, abyste zachovali řádnou sledovatelnost vašeho zařízení v případě, že byste požádali o pomoc.

3. PROVOZ

- Obrázek 2 ukazuje detailní rozměry tašky na make-up s LED zrcátkem.
- Integrované zrcátko s LED osvětlením poskytuje rovnoměrné a optimální osvětlení, ideální pro přesnou aplikaci make-upu a další úkony osobní péče.
- Kontrolka zobrazuje stav nabíjení baterie během nabíjení a používání zařízení.

- Produkt obsahuje nastavitelnou podpěru, která umožňuje udržet zrcadlo ve stabilní poloze s maximálním otevřením přibližně 75°, což usnadňuje pohodlné prohlížení během používání.

Nabíjení baterie

Před prvním použitím plně nabijte baterii zařízení.

1. Připojte kabel USB typu C k nabíjecímu portu produktu.
2. Druhý konec připojte k vhodnému zdroji napájení USB.
3. Indikátor nabíjení svítí během nabíjení červeně. Po úplném nabití baterie se barva změní na modře.
4. Jakmile je nabíjení dokončeno, odpojte napájecí kabel.

Poznámka: Používejte pouze kompatibilní napájecí zdroje a kabely v dobrém stavu.

Zapnutí a vypnutí

- Krátkým stisknutím tlačítka napájení aktivujete LED osvětlení zrcátka.
- Pro vypnutí osvětlení krátkým stisknutím stejného tlačítka jej znovu vypnete.

Výběr teploty barev

- Zrcadlo má několik režimů osvětlení, které vyhovují různým potřebám líčení a osobní péče.
- Při zapnutém osvětlení krátce stiskněte tlačítko napájení pro přepínání mezi různými režimy osvětlení:
 - Teplé světlo.
 - Přirozené světlo.
 - Bílé světlo.

Vyberte režim, který nejlépe vyhovuje požadovaným světelným podmínkám.

Nastavení jasu

Intenzitu světla lze plynule regulovat.

1. S rozsvíceným osvětlením stiskněte a podržte tlačítko napájení.
2. Jas se bude postupně zvyšovat nebo snižovat.
3. Po dosažení požadované úrovně osvětlení tlačítko uvolněte.

Tipy pro použití

- Před použitím zrcátka položte toaletní taštičku na stabilní povrch.
- Pro nejlepší viditelnost upravte úhel stojanu.
- Udržujte povrch zrcadla čistý, aby byl zajištěn jasný obraz.
- Pro zajištění optimálního výkonu baterii dobijte, když indikátor ukazuje nízkou úroveň nabití.

Používání organizéru

Zrcadlová toaletní taštička s LED osvětlením je navržena pro flexibilitu a pohodlí při každodenním používání. Níže naleznete podrobnosti o tom, jak efektivně využívat její komponenty:

Odnímatelný organizér

- Organizér lze pro snadné použití a čištění vyjmout. To vám umožní efektivně uspořádat a mít přístup k vaší kosmetice.
- Organizér lze používat samostatně, což nabízí větší všestrannost při vašem líčení.

Odnímatelné zrcátko

- Zrcátko s LED osvětlením je odnímatelné, takže ho lze používat nezávisle na toaletní taštičce.
- Lze jej umístit na jakýkoli rovný povrch, což poskytuje flexibilitu pro použití v různých prostředích.

4. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Pro zajištění trvanlivosti a optimálního fungování zrcadlové toaletní taštičky s LED osvětlením dodržujte tato doporučení:

Čištění zrcadel

- Před čištěním zrcadla přístroj vypněte, abyste předešli jeho poškození.
- K čištění povrchu použijte jemný čistič skla a hadřík z mikrovlákn.
- Před zapnutím světla se ujistěte, že je zrcadlo zcela suché.

Skladování

- Vypněte zařízení, pokud jej nepoužíváte nebo pokud jej budete delší dobu skladovat.
- Abyste zabránili poškození materiálů, vyhněte se přímému slunečnímu záření.
- Uchovávejte toaletní tašku mimo dosah dětí, abyste zajistili jejich bezpečnost.

Obecná péče

- Toaletní taštičku čistěte vlhkým hadříkem a vyhněte se agresivním chemikáliím, které by mohly poškodit povrch.
- Před uložením výrobku se ujistěte, že jsou všechny části suché, aby se zabránilo hromadění vlhkosti.

Tyto postupy pomohou udržet toaletní tašku ve výborném stavu a zajistí její efektivní fungování po dlouhou dobu.

5. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Zrcátko se nezapne.	Baterie vybitá	Plně nabijte baterii
	Špatné připojení nabíjecího kabelu	Zkontrolujte a zajistěte kabelová připojení
LED světlo je tlumené	Slabá baterie	Dobijte baterii
	Nesprávné nastavení jasu	Upravte jas na požadovanou úroveň
Nenabíjí se správně.	Vadný kabel nebo adaptér	Vyměňte kabel nebo adaptér
	Znečištěný nakládací otvor	Jemně očistěte nabíjecí port
Zkreslený odraz v zrcadle	Špinavé nebo zašpiněné zrcadlo	Zrcadlo očistěte vhodným čisticím prostředkem
	Fyzické poškození zrcadla	Kontaktujte oficiální technickou podporu společnosti Cecotec

6. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Produkt: Péče o obličej Cestovat Zrcadlo

Referenční číslo produktu: EU01_125045

Jmenovitý vstupní výkon: 5 V = 1 A

Baterie: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Pro nabití baterie se doporučuje použít adaptér s následujícími vlastnostmi:

Vstup: 100–240 V~, 50/60 Hz

Výstup: 5 V, 1 A

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality produktu.

Vyrobeno v Číně | Navrženo ve Španělsku

7. RECYKLACE ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol označuje, že v souladu s platnými předpisy musí být výrobek a/ nebo baterie likvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti výrobku je nutné baterie vyjmout a odvézt na sběrné místo určené místními úřady.

ČEŠTINA



Pro podrobné informace o nejvhodnějším způsobu likvidace elektrických a elektronických zařízení a/nebo příslušných baterií by se měl spotřebitel obrátit na místní úřady.

Informace o národních systémech recyklace obalů a jejich označování naleznete na našich webových stránkách.

Dodržování výše uvedených pokynů pomůže chránit životní prostředí.

8. ZÁRUKA A SAT

Společnost Cecotec bude koncovému uživateli nebo spotřebiteli odpovídat za jakýkoli nesoulad se smlouvou, který existuje v době dodání produktu, a to v souladu s podmínkami a lhůtami stanovenými platnými předpisy.

Doporučuje se, aby opravy prováděli specializovaní pracovníci.

Pokud zjistíte problém s produktem nebo máte jakékoli dotazy, kontaktujte prosím oficiální technickou podporu společnosti Cecotec na telefonním čísle +34 96 321 07 28.

9. AUTORSKÁ PRÁVA

Práva duševního vlastnictví k textům v této příručce patří společnosti CECOTEC INNOVACIONES, SL. Všechna práva vyhrazena. Obsah této publikace nesmí být, ať už zcela nebo zčásti, reprodukován, ukládán do vyhledávacího systému, přenášen ani distribuován žádnými prostředky (elektronickými, mechanickými, kopírováním, nahráváním nebo podobnými) bez předchozího písemného souhlasu společnosti CECOTEC INNOVACIONES, SL.

10. ZJEDNODUŠENÉ PROHLÁŠENÍ EU O SHODĚ



Společnost Cecotec Innovaciones tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení platných předpisů Evropské unie.

Tento výrobek byl navržen, vyroben a testován v souladu s požadovanými bezpečnostními a kvalitativními normami. Úplné znění prohlášení EU o shodě naleznete na následující webové adrese: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PARÇALAR VE BİLEŞENLER

Şekil 1

1. Organizatör
2. Ayna
3. LED ışıklar
4. Güç düğmesi
5. C tipi şarj bağlantı noktası
6. Gösterge ışığı
7. Ayaklık

Not:

Bu kılavuzdaki grafikler şematik gösterimlerdir ve ürünün grafikleriyle birebir örtüşmeyebilir.

2. KULLANMADAN ÖNCE

- Bu cihaz, taşıma sırasında korunması için tasarlanmış bir ambalaj içinde gelir. Cihazı kutusundan çıkarın. Cihazı ileride taşımanız gerekirse hasar görmesini önlemek için orijinal kutuyu ve diğer ambalaj malzemelerini güvenli bir yerde saklayabilirsiniz. Orijinal ambalajı atmak isterseniz, tüm malzemeleri doğru şekilde geri döndürdüğünüzden emin olun.
- Lütfen tüm parçaların ve bileşenlerin eksiksiz ve iyi durumda olduğundan emin olun. Herhangi bir parça eksik veya hasarlıysa, lütfen derhal Cecotec'in Resmi Teknik Destek Servisi ile iletişime geçin.

Kutu içeriği:

- Aynalı makyaj düzenleyici tuvalet çantası
- Organizatör
- C tipi şarj kablosu
- Bu kullanım kılavuzu
- Yardım talebinde bulunmanız durumunda ekipmanınızın izlenebilirliğini sağlamak için, ürün üzerindeki seri numarasını silmeyin.

3. OPERASYON

- Şekil 2, LED aynalı makyaj düzenleyici çantanın detaylı boyutlarını göstermektedir.
- Entegre LED aydınlatmalı ayna, homojen ve optimum aydınlatma sağlayarak hassas makyaj uygulaması ve diğer kişisel bakım işlemleri için idealdir.
- Gösterge ışığı, cihazın şarjı ve kullanımı sırasında pilin şarj durumunu gösterir.

TÜRKÇE

- Ürün, aynanın sabit bir konumda tutulmasını sağlayan ve yaklaşık 75°'lik maksimum açılma açısı sunan ayarlanabilir bir destek içerir; bu da kullanım sırasında rahat bir görüş sağlar.

Pil şarjı

Cihazı ilk kullanımdan önce pilini tamamen şarj edin.

1. USB Type-C kablosunu ürünün şarj portuna bağlayın.
2. Diğer ucunu uygun bir USB güç kaynağına bağlayın.
3. Şarj sırasında şarj göstergesi kırmızı yanar. Pil tamamen şarj olduğunda maviye döner.
4. Şarj işlemi tamamlandığında, güç kablosunu çıkarın.

Not: Yalnızca uyumlu ve iyi durumda olan güç kaynakları ve kablolar kullanın.

Açma ve kapama

- Aynanın LED aydınlatmasını etkinleştirmek için güç düğmesine kısa süre basın.
- Aydınlatmayı kapatmak için aynı düğmeye tekrar kısa süreyle basın.

Renk sıcaklığı seçimi

- Aynanın, farklı makyaj ve kişisel bakım ihtiyaçlarına uygun çeşitli aydınlatma modları bulunmaktadır.
- Aydınlatma açıkken, farklı ışık modları arasında geçiş yapmak için güç düğmesine kısa süre basın:
 - Sıcak ışık.
 - Doğal ışık.
 - Beyaz ışık.

İstenilen aydınlatma koşullarına en uygun modu seçin.

Parlaklık ayarı

Işık yoğunluğu sürekli olarak ayarlanabilir.

1. Aydınlatma açıkken, güç düğmesine basılı tutun.
2. Parlaklık kademeli olarak artacak veya azalacaktır.
3. İstenilen aydınlatma seviyesine ulaşıldığında düğmeyi bırakın.

Kullanım ipuçları

- Aynayı kullanmadan önce tuvalet çantasını sabit bir yüzeye yerleştirin.
- En iyi görüş açısı için standın açısını ayarlayın.
- Net bir görüntü için ayna yüzeyini temiz tutun.
- En iyi performansı sağlamak için gösterge düşük şarj seviyesini gösterdiğinde pili şarj edin.

Organizatörü kullanma

LED aynalı seyahat çantası, günlük kullanımda esneklik ve kolaylık sağlamak üzere tasarlanmıştır. Aşağıda bileşenlerinin etkili bir şekilde nasıl kullanılacağına dair ayrıntılar yer almaktadır:

Çıkarılabilir düzenleyici

- Düzenleyici, kolay kullanım ve temizlik için çıkarılabilir. Bu sayede kozmetik ürünlerinizi verimli bir şekilde düzenleyebilir ve erişebilirsiniz.
- Bu düzenleyici bağımsız olarak da kullanılabilir ve makyaj rutininize daha fazla esneklik kazandırır.

Çıkarılabilir ayna

- LED ışıklı ayna çıkarılabilir olduğundan, tuvalet çantasından bağımsız olarak da kullanılabilir.
- Herhangi bir düz yüzeye yerleştirebildiği için farklı ortamlarda kullanım esnekliği sunar.

4. TEMİZLİK VE BAKIM

LED aynalı seyahat çantasının dayanıklılığını ve en iyi şekilde çalışmasını sağlamak için aşağıdaki önerilere uyun:

Ayna temizliği

- Aynayı temizlemeden önce hasar görmemesi için cihazı kapatın.
- Yüzeyi temizlemek için hafif bir cam temizleyici ve mikrofiber bir bez kullanın.
- Işığı açmadan önce aynanın tamamen kuru olduğundan emin olun.

Depolamak

- Cihaz kullanılmadığı zamanlarda veya uzun süre saklanacaksa kapatın.
- Malzemelerin bozulmasını önlemek için doğrudan güneş ışığına maruz kalmaktan kaçının.
- Çocukların güvenliği için tuvalet çantasını çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.

Genel bakım

- Seyahat çantasını yüzeyine zarar verebilecek sert kimyasallardan kaçınarak nemli bir bezle temizleyin.
- Ürünü saklamadan önce nem birikmesini önlemek için tüm parçaların kuru olduğundan emin olun.

Bu uygulamalar, tuvalet çantasının mükemmel durumda kalmasına ve uzun süre verimli bir şekilde çalışmasına yardımcı olacaktır.

5. PROBLEM ÇÖZME

Sorun	Olası Sebep	Olası Çözüm
Ayna açılmıyor.	Pil boşaldı	Pili tamamen şarj edin.
	Şarj kablosu bağlantısında sorun var.	Kablo bağlantılarını kontrol edin ve sabitleyin.
LED ışığı loş.	Pil seviyesi düşük	Pili şarj edin.
	Yanlış parlaklık ayarı	Parlaklığı istediğiniz seviyeye ayarlayın.
Doğru şekilde şarj olmuyor.	Arızalı kablo veya adaptör	Kabloyu veya adaptörü değiştirin.
	Kirli yükleme limanı	Şarj portunu nazikçe temizleyin.
Aynadaki bozuk yansımaya	Kirli veya lekeli ayna	Aynayı uygun bir temizleyiciyle temizleyin.
	Aynada fiziksel hasar	Cecotec'in Resmi Teknik Destek Servisi ile iletişime geçin.

6. TEKNİK ÖZELLİKLER

Ürün: FaceCare Travel Mirror

Ürün referansı: EU01_125045

Nominal giriş gücü: 5 V = 1 A

Pil: Lityum iyon 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Pili şarj etmek için aşağıdaki özelliklere sahip bir adaptör kullanılması önerilir:

Giriş: 100-240 V~, 50/60 Hz

Çıkış: 5 V = , 1 A

Ürün kalitesini artırmak amacıyla teknik özellikler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.

Çin'de Üretildi | İspanya'da Tasarlandı

7. ELEKTRİK VE ELEKTRONİK EKİPMANLARIN GERİ DÖNÜŞÜMÜ



Bu sembol, ilgili düzenlemelere uygun olarak ürünün ve/veya pilin evsel atıklardan ayrı olarak atılması gerektiğini gösterir. Bu ürünün kullanım ömrü sona erdiğinde, pilleri çıkarıp yerel yetkililer tarafından belirlenen bir toplama noktasına götürmeniz gerekmektedir.

Elektrikli ve elektronik ekipmanlarınızın ve/veya bunlara ait pillerin en uygun



şekilde nasıl imha edileceğine dair ayrıntılı bilgi için, tüketicinin yerel yetkililerle iletişime geçmesi gerekmektedir.

Ulusal ambalaj geri dönüşüm sistemleri ve işaretlemeleri hakkında bilgileri web sitemizde bulabilirsiniz.

Yukarıdaki yönergelere uyulması çevrenin korunmasına yardımcı olacaktır.

8. GARANTİ VE SAT

Cecotec, ürünün teslimi sırasında ilgili düzenlemelerce belirlenen şartlara, koşullara ve süre sınırlarına uymaması durumunda son kullanıcıya veya tüketiciye karşı sorumluluk üstlenecektir. Onarım işlemlerinin uzman personel tarafından yapılması tavsiye edilir.

Üründe bir sorun tespit ederseniz veya herhangi bir sorunuz varsa, lütfen +34 96 321 07 28 numaralı telefondan Cecotec'in resmi Teknik Destek servisiyle iletişime geçin.

9. TELİF HAKKI

Bu kılavuzdaki metinlerin fikri mülkiyet hakları CECOTEC INNOVACIONES, SL'ye aittir. Tüm hakları saklıdır. Bu yayının içeriği, CECOTEC INNOVACIONES, SL'nin önceden yazılı izni olmadan, tamamen veya kısmen, herhangi bir yolla (elektronik, mekanik, fotokopi, kayıt veya benzeri) çoğaltılamaz, bir veri tabanında saklanamaz, iletilemez veya dağıtılamaz.

10. BASİTLEŞTİRİLMİŞ AB UY CONFORMITY BEYANI



Cecotec Innovaciones, bu ürünün ilgili Avrupa Birliği düzenlemelerinin temel gerekliliklerine ve diğer ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder. Bu ürün, gerekli güvenlik ve kalite standartlarına uygun olarak tasarlanmış, üretilmiş ve test edilmiştir. AB Uy conformity Beyanı'nın tam metnine şu web adresinden ulaşılabilir: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. ALKATRÉSZEK IS RÉSZEGYSÉGEK

1. Nyissa meg

1. Szervező
2. Tükör
3. LED-lámpa
4. Bekapcsológomb
5. C típusú töltőport
6. Jelzőfény
7. Lábállvány

Jegyzet:

A kézikönyvben található grafikák vázlatos ábrázolások, es eltérhetnek a termék képétől.

2. HASZNÁLT ELŐTT

- Ez a csomagolásban érkezik, amely a szállítás közbeni védelmet szolgálja. Vegye ki a készüléket a dobozából. Az eredeti dobozt és a többi csomagolóanyagot biztonságos helyen őrizheti meg, hogy elkerülje a készülék károsodását, ha a jövőben szállítania kellene. Ha az eredeti csomagolást meg szeretnérd semmisíteni, ügyeljen arra, hogy minden elemet megfelelően hasznosítson újra.
- Kérje meg, hogy megtudja, hogy minden alkatrész és részegység megvan és jó állapotban van. Ha valamelyik hiányzik vagy sérült, kérjük, azonnal vegye fel a kapcsolatot a Cecotec hivatalos műszaki támogatási szolgálatával.

Doboz tartalma:

- Sminkszervező piperetáska tükörrel
- Szervező
- C típusú töltőkábel
- Ez a használati útmutató
- Ne távolítsa el a termék sorozatszámát, hogy a berendezés megfelelően nyomon követhető legyen, ha segítségre van szüksége.

3. MŰKÖDÉS

- A 2. abra a LED-es tükörrel ellátott sminkszervező táska részletes méreteit mutatja.
- A LED-es világítással ellátott beépített tükör egységes és optimális megvilágítást biztosít, amely ideális a precíz sminkeléshez és egyéb személyes ápolási feladatokhoz.

- A jelzőfény mutatja az akkumulátor töltöttségi állapotát töltés és a készülék használata közben.
- A termék állítható tartóval rendelkezik, amely lehetővé teszi a tükör stabil helyzet tartását, maximális nyitással 75°-os közben, így biztosítva a kényelmes nézést.

Akkumulátor töltése

Első használat előtt tölts fel teljesen a készülék akkumulátorát.

1. Csatlakoztassa egy USB Type-C kábelt a termék töltőportjához.
2. Csatlakoztassa a másik végét egy megfelelő USB áramforráshoz.
3. A töltésjelző pirosan világít töltés közben. Kékre vált, amikor az akkumulátort teljesen feltöltötte.
4. Miután a töltés befejeződött, húzza ki a tápkábelt.

Megjegyzés: Csak jó állapotú, kompatibilis tápegységeket és kábeleket használjon.

Be-és kapcsolat

- A tükör LED-világításának bekapcsolásához röviden nyomja meg a bekapcsológombot.
- A világítás kikapcsolásához nyomja meg röviden ugyanazt a gombot.

Színhőmérséklet kiválasztása

- A tükör számos világítási móddal rendelkezik, hogy megfeleljen a különböző smink- és személyes ápolási igényeknek.
- világítási módok közötti váltáshoz:
 - Meleg fény.
 - Természetes fény.
 - Fehér fény.

Ki a kívánt fényviszonyoknak legmegfelelőbb módot.

Fényerő beállítás

A fény intenzitása folyamatosan állítható.

1. Bekapcsolt világítás mellett nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot.
2. A fényerő fog növekedni vagy csökkenni.
3. Engedje el a gombot, amikor elérte a kívánt fényerőt.

Használati tippek

- A tükör használata előtt helyezze a piperetáskát stabil felületre.
- Állítsa be az állvány szögét a legjobb láthatóság érdekében.
- A tiszta kép érdekében tartsa tisztán a tükör felületét.
- Az optimális teljesítmény biztosítása érdekében tölts fel az akkumulátort, amikor a jelző alacsony töltöttségi szintet mutat.

A szervező használata

A LED-es tükrös piperetáskát a mindennapi használatú rugalmasságára és kényelmére tervezték. Az alábbiakban részletesen ismertetjük, hogyan használhatja hatékonyan az alkatrészeit:

Levehető szervező

- A szervező levehető a könnyű használat és tisztítás érdekében. Ez lehetővé teszi a kozmetikumok hatékony rendszerezését és elérését.
- A szervező önállóan is használható, így nagyobb sokoldalúságot kínál a sminkelési rutinban.

Levehető tükör

- A LED-es világítású tükör levehető, így a piperetáskától független is használható.
- Bármilyen sík felületre elhelyezhető, így rugalmasan használható különböző környezetekben.

4. TISZTÍTÁS IS KARBANTARTÁS

A LED-es tükrös piperetáska tartósságának és optimális működésének biztosítása érdekében az alábbi ajánlásokat:

Tükörtisztítás

- A tükör tisztítása előtt kapcsolja ki a készüléket, hogy elkerülje a sérülést.
- Használjon enyhe üvegtisztítót és mikroszálas kendőt a felület tisztításához.
- Használat előtt g meg többet róla, hogy a tükör teljesen száraz, Honeyótt bekapcsolja a lámpát.

Tárolás

- Kapcsolja ki a készüléket, ha nem használja, vagy ha hosszabb ideig tárolja.
- Kerülje a közvetlen napfénynek való kitettséget az anyagok romlásának elkerülése érdekében.
- A piperetáskát tartsa gyermekek előtt elzárva a biztonságuk érdekében.

Általános ellátás

- A piperetáskát nedves ruhával tisztítsd, kerülj az erős vegyszereket, amelyek károsíthatják a felületet.
- A nedvesség felhalmozódásának elkerülése a termék tárolása előtt g alkatrészről van szó, hogy minden a száraz.

Ezek a gyakorlatok biztosítják abban, hogy a pipereka kiváló állapotban maradjon, és hosszú ideig hatékony működését.

5. TÖBB PROBLÉMÁT OKOZZ NEKEM

Probléma	Lehetséges rendben	Lehetséges megoldás
A tükör nem kapcsolódik be.	Lemerült akkumulátor	Teljesen töltsse fel az akkumulátort
	Rossz töltőkábel-csatlakozás	hely is rögzítse a kábelcsatlakozásokat
LED fényű halvány	Alacsony akkumulátorszint	Töltsse fel az akkumulátort
	Helytelen fényerő-beállítás	Állítsa be a fényerőt a kívánt szintre
Nem töltök megfelelően.	Hibás kábel vagy adapter	Cserélje ki a kábelt vagy az adaptert
	Piszkos rakodónyílás	Óvatosan tisztítsa meg a töltőportot
Torz tükörkép a tükörben	Piszkos vagy foltos tükör	Tisztítsa meg a tükröt megfelelő tisztítószerrel
	A tükör fizikai sérülése	Lépjen kapcsolat a Cecotec hivatalos műszaki támogatási szolgálatával

6. MŰSZAKI ADATOK

Termék: Arcapolas Utazasi Tükör
Termékazonosító: EU01_125045

Névleges bemeneti teljesítmény: 5 V = 1 A
Akkumulátor: Li-ion 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Az akkumulátor újratöltéséhez a következő tulajdonságokkal rendelkező adapter használata ajánlott:
Tápfeszültség: 100–240 V~, 50/60 Hz
Kimenet: 5 V = , 1 A

A műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak a termék minőségének javítása érdekében.
Kínában készült | Spanyolországban tervezték

7. ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÚJRAHASZNOSÍTÁSA



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a vonatkozó előírásoknak megfelelően a terméket és/ vagy az akkumulátort a háztartási hulladéktól külön kell ártalmatlanítani. Amikor a termék eléri hasznos élettartama végét, el kell távolítani az akkumulátorokat, és el kell vinni azokat a helyi hatóságok által kijelölt gyűjtőhelyre.

MAGYAR



Az elektromos és elektronikus berendezések és/vagy a hozzájuk tartozó elemek ártalmatlanításának legmegfelelőbb módjával kapcsolatos részletes információért a fogyasztóknak a helyi hatóságokhoz kell fordulnia.

A nemzeti csomagolás-újrahasznosítási rendszerekről és azok jelöléséről weboldalunkon talál információkat.

A fenti irányelvek betartása segít megvédeni a környezetet.

8. GARANCIA ÉS SAT

A Cecotec a vonatkozó szabályozási feltételeknek és határidőknek megfelelően válaszol a végfelhasználónak vagy a fogyasztónak a termék kiszállításának időpontjában minden esetben nem megfelelő.

Javasoljuk, hogy a javításokat szakképzett személyzet végezze.

Ha problémát észlel a termékkel kapcsolatban, vagy bármilyen kérdése van, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a Cecotec hivatalos műszaki támogatási szolgálatával a +34 96 321 07 28 telefonszámon.

9. SZERZŐI JOG

A jelen kézikönyvben található szövegekhez fűződő szellemi tulajdonjogok a CECOTEC INNOVACIONES, SL tulajdonát képezik. Minden jog fenntartva. A kiadvány tartalma a CECOTEC INNOVACIONES, SL előzetes írásbeli engedélye nélkül tilos egészben vagy részben reprodukálni, adatrögzítő rendszerben tárolni, továbbítani vagy terjeszteni semmilyen módon (elektronikus, mechanikus, fénymásolás, rögzítés vagy hasonló).

10. EGYSZERŰSÍTETT EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT



A Cecotec Innovations ezennel kijelenti, hogy ez a termék megfelel az Európai Unió alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseknek. Ezt a terméket a szükséges biztonsági és minőségi szabványoknak megfelelően tervezték, gyártották és tesztelték. Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege a következő webcímen található: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PECES I COMPONENTS

Figura 1

1. Organitzador
2. Mirall
3. Llums LED
4. Botó d'encesa/apagada
5. Port de càrrega de tipus C
6. Llum indicadora
7. Suport de peu

Nota:

Els gràfics d'aquest manual són representacions esquemàtiques i potser no coincideixen exactament amb els del producte.

2. ABANS DE FER SERVIR

- Aquest aparell presenta un embalatge dissenyat per protegir-lo durant el transport. Traieu l'aparell de la caixa. Podeu desmarcar la caixa original i altres elements de l'embalatge en un lloc segur per prevenir danys a l'aparell si necessiteu transportar-lo en el futur. Si voleu desfer-vos de l'embalatge original, assegureu-vos de reciclar tots els elements correctament.
- Assegureu-vos que totes les peces i els components estan inclosos i en bon estat. Si en faltés algun o no estiguessin en bon estat, contacteu de forma immediata amb el Servei d'Atenció Tècnica Oficial de Cecotec.

Contingut de la caixa:

- Necesser organitzador de maquillatge amb mirall
- Organitzador
- Cable de càrrega tipus C
- Aquest manual d'instruccions
- No traieu el número de sèrie del producte, per poder mantenir una correcta traçabilitat del vostre equip en cas de sol·licitar assistència.

3. FUNCIONAMENT

- A la figura 2 es mostren les dimensions detallades del necesser organitzador de maquillatge amb mirall LED.

CATALÀ

- El mirall integrat amb il·luminació LED proporciona una il·luminació uniforme i òptima, ideal per a l'aplicació precisa del maquillatge i altres tasques de cura personal.
- L'indicador lluminós mostra l'estat de càrrega de la bateria durant el procés de càrrega i ús del dispositiu.
- El producte incorpora un suport ajustable que permet mantenir el mirall en posició estable, amb una obertura màxima aproximada de 75°, facilitant una visualització còmoda durant la utilització.

Càrrega de la bateria

Abans del primer ús, carregueu completament la bateria del dispositiu.

1. Connecteu un cable USB Tipus-C al port de càrrega del producte.
2. Connecteu l'altre extrem a una font d'alimentació USB adequada.
3. L'indicador de càrrega s'il·lumina vermell mentre s'està carregant. Canvia a blau quan la bateria està completament carregada.
4. Un cop completada la càrrega, desconnecteu el cable d'alimentació.

Nota: Utilitzeu només fonts d'alimentació compatibles i cables en bon estat.

Encès i apagat

- Premeu breument el botó d'encesa per activar la il·luminació LED del mirall.
- Premeu breument el mateix botó de nou per apagar la il·luminació.

Selecció de la temperatura de color

- El mirall disposa de diverses maneres d'il·luminació per adaptar-se a diferents necessitats de maquillatge i cura personal.
- Amb la il·luminació encesa, premeu breument el botó d'encesa/apagada per alternar entre els diferents modes de llum:
 - Llum càlida.
 - Llum natural.
 - Llum blanca.

Seleccioneu el mode que millor s'adapti a les condicions d'il·luminació desitjades.

Ajust de la brillantor

La intensitat lluminosa es pot ajustar de forma contínua.

1. Amb la il·luminació encesa, manteniu premut el botó d'encesa/apagada.
2. La brillantor augmentarà o disminuirà progressivament.
3. Deixeu anar el botó quan arribi al nivell d'il·luminació desitjat.

Consells d'ús

- Col·loqueu el necesser sobre una superfície estable abans d'utilitzar el mirall.
- Ajusteu l'angle del suport per obtenir la millor visibilitat.
- Mantingueu la superfície del mirall neta per garantir una imatge nítida.
- Recarregueu la bateria quan l'indicador mostri un nivell baix de càrrega per assegurar un funcionament òptim.

Ús de l'organitzador

El necesser amb mirall LED està dissenyat per oferir flexibilitat i conveniència al seu ús diari. A continuació, es detalla com utilitzar els seus components de manera efectiva:

Organitzador desmuntable

- L'organitzador es pot retirar per facilitar-ne l'ús i la neteja. Això permet organitzar i accedir als teus cosmètics de manera eficient.
- L'organitzador es pot utilitzar de forma independent, cosa que ofereix més versatilitat en la seva rutina de maquillatge.

Mirall desmuntable

- El mirall amb llum LED és desmuntable, cosa que permet utilitzar-lo de manera independent del necesser.
- Pot col·locar-se a qualsevol superfície plana, brindant flexibilitat per al seu ús en diferents entorns.

4. NETEJA I MANTENIMENT

Per assegurar la durabilitat i el funcionament òptim del necesser amb mirall LED, seguiu aquestes recomanacions:

Neteja del mirall

- Apagueu el dispositiu abans de netejar el mirall per evitar danys.
- Utilitzeu un netejador de vidres suau i un drap de microfibra per netejar la superfície.
- Assegureu-vos que el mirall estigui completament sec abans d'encendre el llum per utilitzar-lo.

Emmagatzematge

- Apagueu el dispositiu quan no estigui en ús o si s'emmagatzemarà durant un període prolongat.
- Eviteu l'exposició directa a la llum solar per prevenir el deteriorament dels materials.
- Mantingueu el necesser fora de l'abast dels nens per assegurar-ne la seguretat.

Cura general

- Netegeu el cos del necesser amb un drap humit, evitant productes químics agressius que puguin danyar la superfície.
- Assegureu-vos que totes les parts estiguin seques abans de desar el producte per evitar l'acumulació d'humitat.

Aquestes pràctiques ajudaran a mantenir el necesser en excel·lents condicions i asseguraran el seu funcionament eficient durant molt de temps.

5. RESOLUCIÓ DE PROBLEMES

Problema	Possible Causa	Possible Solució
El mirall no encén	Bateria descarregada	Carregueu completament la bateria
	Mal contacte del cable de càrrega	Verifiqueu i assegureu les connexions del cable
La llum LED és tènue	Bateria baixa	Recarregueu la bateria
	Ajust de brillantor incorrecte	Ajusteu la brillantor al nivell desitjat
No carrega correctament	Cable o adaptador defectuós	Reemplaceu el cable o l'adaptador
	Port de càrrega brut	Netegeu suaument el port de càrrega
Reflex distorsionat al mirall	Mirall brut o amb taques	Netegeu el mirall amb un netejador adequat
	Dany físic al mirall	Contacti amb el Servei d'Assistència Tècnica Oficial de Cecotec

6. ESPECIFICACIONS TÈCNiques

Producte: FaceCare Travel Mirror
Referència del producte: EU01_125045

Potència nominal d'entrada: 5 V = 1 A
Bateria: Li-ió 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Per a la recàrrega de la bateria es recomana utilitzar un adaptador amb les següents característiques:
Entrada: 100-240 V~, 50/60 Hz
Sortida: 5 V = , 1 A

Les especificacions tècniques poden canviar sense notificació prèvia per millorar la qualitat del producte.

Fabricat a Xina | Dissenyat a Espanya

7. RECICLATGE D'APARELLS ELÈCTRICS I ELECTRÒNICS



Aquest símbol indica que, d'acord amb les normatives aplicables, el producte i/o la bateria s'han de rebutjar de manera independent dels residus domèstics. Quan aquest producte arribi al final de la seva vida útil, hauràs d'extreure les piles/bateries/acumuladors i portar-lo a un punt de recollida designat per les autoritats locals.



Per obtenir informació detallada sobre la forma més adequada de rebutjar els aparells elèctrics i electrònics i/o les bateries corresponents, el consumidor haurà de contactar amb les autoritats locals.

Podeu consultar la informació sobre els sistemes nacionals de reciclatge d'embalatges i el seu marcatge a la nostra pàgina web.

El compliment de les pautes anteriors ajudarà a protegir el medi ambient.

8. GARANTIA I SAT

Cecotec respondrà davant l'usuari o consumidor final de qualsevol manca de conformitat que hi hagi en el moment del lliurament del producte en els termes, condicions i terminis que estableix la normativa aplicable.

Es recomana que les reparacions es facin per personal especialitzat.

Si detecteu una incidència amb el producte o teniu alguna consulta, poseu-vos en contacte amb el servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec a través del número de telèfon +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Els drets de propietat intel·lectual sobre els textos del manual pertanyen a CECOTEC INNOVACIONES, SL. Queden reservats tots els drets. El contingut d'aquesta publicació no podrà, ni en part ni íntegrament, reproduir-se, emmagatzemar-se en un sistema de recuperació, transmetre's o distribuir-se per cap mitjà (electrònic, mecànic, fotocòpia, enregistrament o similar) sense la prèvia autorització de CECOTEC INNOVACIONES, SL.

10. DECLARACIÓ UE DE CONFORMITAT SIMPLIFICADA



Per la present, Cecotec Innovaciones declara que aquest producte compleix els requisits essencials i altres disposicions rellevants de les normatives aplicables a la Unió Europea. Aquest producte ha estat dissenyat, fabricat i provat amb el compliment dels estàndards de seguretat i qualitat requerits. El text complet de la Declaració de Conformitat de la UE es pot trobar a la següent adreça web: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Σχήμα 1

1. Διοργανωτής
2. Καθρέπτης
3. Φώτα LED
4. Κουμπί λειτουργίας
5. Θύρα φόρτισης τύπου C
6. Ενδεικτική λυχνία
7. Βάση ποδιών

Σημείωμα:

Τα γραφικά σε αυτό το εγχειρίδιο είναι σχηματικές αναπαραστάσεις και ενδέχεται να μην αντιστοιχούν ακριβώς σε αυτά του προϊόντος.

2. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Αυτή η συσκευή διατίθεται σε συσκευασία σχεδιασμένη να την προστατεύει κατά τη μεταφορά. Αφαιρέστε τη συσκευή από το κουτί της. Μπορείτε να φυλάξετε το αρχικό κουτί και άλλα υλικά συσκευασίας σε ασφαλές μέρος για να αποφύγετε ζημιές στη συσκευή σε περίπτωση που χρειαστεί να τη μεταφέρετε στο μέλλον. Εάν επιθυμείτε να απορρίψετε την αρχική συσκευασία, φροντίστε να ανακυκλώσετε όλα τα αντικείμενα σωστά.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα και τα εξαρτήματα περιλαμβάνονται και βρίσκονται σε καλή κατάσταση. Εάν λείπουν ή έχουν υποστεί ζημιά, επικοινωνήστε αμέσως με την Επίσημη Υπηρεσία Τεχνικής Υποστήριξης της Cecotec.

Περιεχόμενα κουτιού:

- Τσάντα καλλυντικών με καθρέπτη
- Διοργανωτής
- Καλώδιο φόρτισης τύπου C
- Αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών
- Μην αφαιρείτε τον σειριακό αριθμό από το προϊόν, προκειμένου να διατηρήσετε την ορθή ιχνηλασιμότητα του εξοπλισμού σας σε περίπτωση που ζητήσετε βοήθεια.

3. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- Το Σχήμα 2 δείχνει τις λεπτομερείς διαστάσεις της τσάντας οργάνωσης μακιγιάζ με καθρέπτη LED.

- Ο ενσωματωμένος καθρέφτης με φωτισμό LED παρέχει ομοιόμορφο και βέλτιστο φωτισμό, ιδανικός για ακριβή εφαρμογή μακιγιάζ και άλλες εργασίες προσωπικής φροντίδας.
- Η ενδεικτική λυχνία δείχνει την κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας κατά τη διάρκεια της φόρτισης και της χρήσης της συσκευής.
- Το προϊόν ενσωματώνει μια ρυθμιζόμενη βάση που επιτρέπει στον καθρέφτη να διατηρείται σε σταθερή θέση, με μέγιστο άνοιγμα περίπου 75°, διευκολύνοντας την άνετη θέαση κατά τη χρήση.

Φόρτιση μπαταρίας

Πριν από την πρώτη χρήση, φορτίστε πλήρως την μπαταρία της συσκευής.

1. Συνδέστε ένα καλώδιο USB Type-C στη θύρα φόρτισης του προϊόντος.
2. Συνδέστε το άλλο άκρο σε μια κατάλληλη πηγή τροφοδοσίας USB.
3. Η ένδειξη φόρτισης ανάβει με κόκκινο χρώμα κατά τη φόρτιση. Αλλάζει σε μπλε όταν η μπαταρία φορτιστεί πλήρως.
4. Μόλις ολοκληρωθεί η φόρτιση, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.

Σημείωση: Χρησιμοποιείτε μόνο συμβατά τροφοδοτικά και καλώδια σε καλή κατάσταση.

Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση

- Πατήστε σύντομα το κουμπί λειτουργίας για να ενεργοποιήσετε τον φωτισμό LED του καθρέφτη.
- Πατήστε ξανά σύντομα το ίδιο κουμπί για να απενεργοποιήσετε τον φωτισμό.

Επιλογή θερμοκρασίας χρώματος

- Ο καθρέφτης διαθέτει διάφορες λειτουργίες φωτισμού που ταιριάζουν σε διαφορετικές ανάγκες μακιγιάζ και προσωπικής περιποίησης.
- Με τον φωτισμό αναμμένο, πατήστε σύντομα το κουμπί λειτουργίας για εναλλαγή μεταξύ των διαφορετικών λειτουργιών φωτισμού:
 - Ζεστό φως.
 - Φυσικό φως.
 - Λευκό φως.

Επιλέξτε τη λειτουργία που ταιριάζει καλύτερα στις επιθυμητές συνθήκες φωτισμού.

Ρύθμιση φωτεινότητας

Η ένταση του φωτός μπορεί να ρυθμιστεί συνεχώς.

1. Με τον φωτισμό αναμμένο, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας.
2. Η φωτεινότητα θα αυξάνεται ή θα μειώνεται σταδιακά.
3. Αφήστε το κουμπί όταν επιτευχθεί το επιθυμητό επίπεδο φωτισμού.

Συμβουλές χρήσης

- Τοποθετήστε το νεσεσέρ σε μια σταθερή επιφάνεια πριν χρησιμοποιήσετε τον καθρέφτη.
- Ρυθμίστε τη γωνία της βάσης για καλύτερη ορατότητα.
- Διατηρείτε την επιφάνεια του καθρέφτη καθαρή για να εξασφαλίσετε καθαρή εικόνα.
- Επαναφορτίστε την μπαταρία όταν η ένδειξη δείχνει χαμηλό επίπεδο φόρτισης για να εξασφαλίσετε βέλτιστη απόδοση.

Χρήση του οργανωτή

Το νεσεσέρ με καθρέφτη LED έχει σχεδιαστεί για ευελιξία και ευκολία στην καθημερινή χρήση. Παρακάτω θα βρείτε λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο αποτελεσματικής χρήσης των εξαρτημάτων του:

Αποσπώμενος οργανωτής

- Ο οργανωτής μπορεί να αφαιρεθεί για εύκολη χρήση και καθαρίσμα. Αυτό σας επιτρέπει να οργανώνετε και να έχετε πρόσβαση στα καλλυντικά σας αποτελεσματικά.
- Ο οργανωτής μπορεί να χρησιμοποιηθεί ανεξάρτητα, προσφέροντας μεγαλύτερη ευελιξία στη ρουτίνα μακιγιάζ σας.

Αποσπώμενος καθρέφτης

- Ο φωτιζόμενος LED καθρέφτης είναι αποσπώμενος, επιτρέποντάς του να χρησιμοποιείται ανεξάρτητα από το νεσεσέρ.
- Μπορεί να τοποθετηθεί σε οποιαδήποτε επίπεδη επιφάνεια, παρέχοντας ευελιξία για χρήση σε διαφορετικά περιβάλλοντα.

4. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Για να διασφαλίσετε την ανθεκτικότητα και τη βέλτιστη λειτουργία του νεσεσέρ με καθρέφτη LED, ακολουθήστε τις παρακάτω συστάσεις:

Καθαρισμός καθρεπτών

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή πριν καθαρίσετε τον καθρέφτη για να αποφύγετε τυχόν ζημιά.
- Χρησιμοποιήστε ένα ήπιο καθαριστικό γυαλιού και ένα πανί μικροϊνών για να καθαρίσετε την επιφάνεια.
- Βεβαιωθείτε ότι ο καθρέφτης είναι εντελώς στεγνός πριν ανάψετε το φως για χρήση.

Αποθήκευση

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή όταν δεν τη χρησιμοποιείτε ή εάν πρόκειται να την αποθηκεύσετε για μεγάλο χρονικό διάστημα.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- Αποφύγετε την άμεση έκθεση στο ηλιακό φως για να αποφύγετε την αλλοίωση των υλικών.
- Κρατήστε το νεσεσέρ μακριά από παιδιά για να διασφαλίσετε την ασφάλειά τους.

Γενική φροντίδα

- Καθαρίστε το νεσεσέρ με ένα υγρό πανί, αποφεύγοντας τις σκληρές χημικές ουσίες που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη είναι στεγνά πριν αποθηκεύσετε το προϊόν για να αποτρέψετε τη συσσώρευση υγρασίας.

Αυτές οι πρακτικές θα βοηθήσουν να διατηρηθεί το νεσεσέρ σε άριστη κατάσταση και να διασφαλιστεί η αποτελεσματική λειτουργία του για μεγάλο χρονικό διάστημα.

5. ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή Λύση
Ο καθρέφτης δεν ανάβει.	Η μπαταρία αποφορτίστηκε	Φορτίστε πλήρως την μπαταρία
	Κακή σύνδεση καλωδίου φόρτισης	Ελέγξτε και ασφαλίστε τις συνδέσεις των καλωδίων
Το φως LED είναι αμυδρό	Χαμηλή μπαταρία	Επαναφορτίστε την μπαταρία
	Λανθασμένη ρύθμιση φωτεινότητας	Ρυθμίστε τη φωτεινότητα στο επιθυμητό επίπεδο
Δεν φορτίζει σωστά.	Ελαττωματικό καλώδιο ή προσαρμογέα	Αντικαταστήστε το καλώδιο ή τον προσαρμογέα
	Βρώμικη θύρα φόρτωσης	Καθαρίστε απαλά τη θύρα φόρτισης
Παραμορφωμένη αντανάκλαση στον καθρέφτη	Βρώμικος ή λεκιασμένος καθρέφτης	Καθαρίστε τον καθρέφτη με κατάλληλο καθαριστικό
	Φυσική ζημιά στον καθρέφτη	Επικοινωνήστε με την Επίσημη Υπηρεσία Τεχνικής Υποστήριξης της Cecotec

6. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Προϊόν: FaceCare Travel Mirror

Κωδικός προϊόντος: EU01_125045

Ονομαστική ισχύς εισόδου: 5 V = 1 A

Μπαταρία: Ιόντων λιθίου 3,7 V, 1000 mAh, 3,7 Wh

Για την επαναφόρτιση της μπαταρίας, συνιστάται η χρήση προσαρμογέα με τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

Είσοδος: 100-240 V~, 50/60 Hz

Έξοδος: 5 V $\equiv$, 1 A

Οι τεχνικές προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας του προϊόντος.

Κατασκευασμένο στην Κίνα | Σχεδιασμένο στην Ισπανία

7. ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ



το σύμβολο υποδεικνύει ότι, σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς, το προϊόν ή/και η μπαταρία πρέπει να απορρίπτονται ξεχωριστά από τα οικιακά απορρίμματα. Όταν το προϊόν φτάσει στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, πρέπει να αφαιρέσετε τις μπαταρίες και να το παραδώσετε σε σημείο συλλογής που έχει οριστεί από τις τοπικές αρχές.

Για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τον καταλληλότερο τρόπο απόρριψης του ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού σας εξοπλισμού ή/και των αντίστοιχων μπαταριών, ο καταναλωτής θα πρέπει να επικοινωνήσει με τις τοπικές αρχές.

Μπορείτε να βρείτε πληροφορίες σχετικά με τα εθνικά συστήματα ανακύκλωσης συσκευασιών και τη σήμανσή τους στον ιστότοπό μας.

Η τήρηση των παραπάνω οδηγιών θα βοηθήσει στην προστασία του περιβάλλοντος.

8. ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ SAT

Η Cecotec θα απαντήσει στον τελικό χρήστη ή καταναλωτή για οποιαδήποτε έλλειψη συμμόρφωσης που υπάρχει κατά τον χρόνο παράδοσης του προϊόντος σύμφωνα με τους όρους, τις προϋποθέσεις και τις προθεσμίες που ορίζονται από τους ισχύοντες κανονισμούς.

Συνιστάται οι επισκευές να εκτελούνται από εξειδικευμένο προσωπικό.

Εάν εντοπίσετε κάποιο πρόβλημα με το προϊόν ή έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με την επίσημη υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης της Cecotec καλώντας στο +34 96 321 07 28.

9. ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ

Τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας των κειμένων αυτού του εγχειριδίου ανήκουν στην CECOTEC INNOVACIONES, SL. Με επιφύλαξη παντός δικαιώματος. Απαγορεύεται η αναπαραγωγή, η αποθήκευση σε σύστημα ανάκτησης, η μετάδοση ή η διανομή του περιεχομένου αυτής της έκδοσης, εν όλω ή εν μέρει, με οποιονδήποτε τρόπο (ηλεκτρονικό, μηχανικό, φωτοτυπικό, ηχογραφητικό ή παρόμοιο) χωρίς την προηγούμενη γραπτή άδεια της CECOTEC INNOVACIONES, SL.

10. ΑΠΛΟΥΣΤΕΥΜΕΝΗ ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

 Η Cecotec Innovaciones δηλώνει με την παρούσα ότι το παρόν προϊόν συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των ισχυόντων κανονισμών της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Το παρόν προϊόν έχει σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμαστεί σύμφωνα με τα απαιτούμενα πρότυπα ασφάλειας και ποιότητας. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης Συμμόρφωσης ΕΕ βρίσκεται στην ακόλουθη διεύθυνση ιστού: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

١. الأجزاء والمكونات

الشكل ١

١. منظم
٢. مرآة
٣. أضواء LED
٤. زر التشغيل
٥. منفذ شحن من النوع C
٦. ضوء المؤشر
٧. مسند للقدمين

ملحوظة:

الرسومات الموجودة في هذا الدليل هي تمثيلات تخطيطية وقد لا تتطابق تمامًا مع رسومات المنتج.

٢. قبل الاستخدام

- يأتي هذا الجهاز في عبوة مصممة لحمايته أثناء النقل. أخرج الجهاز من علبته. يمكنك الاحتفاظ بالعلبة الأصلية ومواد التغليف الأخرى في مكان آمن لتجنب تلف الجهاز في حال احتجت إلى نقله مستقبلاً. إذا كنت ترغب في التخلص من العبوة الأصلية، فتأكد من إعادة تدوير جميع محتوياتها بشكل صحيح.
- يرجى التأكد من وجود جميع الأجزاء والمكونات وأنها بحالة جيدة. في حال وجود أي نقص أو تلف، يرجى الاتصال بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة سيكوتيك على الفور.

محتويات العلبة:

- حقيبة أدوات تجميل منظمة مع مرآة
- منظم
- كابل شحن من النوع C
- دليل التعليمات هذا
- لا تقم بإزالة الرقم التسلسلي من المنتج، وذلك للحفاظ على إمكانية تتبع معاناتك بشكل صحيح في حالة طلب المساعدة.

٣. التشغيل

- يوضح الشكل ٢ الأبعاد التفصيلية لحقيبة تنظيم المكياج المزودة بمرآة LED.
- توفر المرآة المدمجة المزودة بإضاءة LED إضاءة موحدة ومثالية، مما يجعلها مثالية لوضع المكياج بدقة وغيرها من مهام العناية الشخصية.
- يُظهر ضوء المؤشر حالة شحن البطارية أثناء شحن الجهاز واستخدامه.
- يشتمل المنتج على دعامة قابلة للتعديل تسمح بإبقاء المرآة في وضع ثابت، مع فتحة قصوى تبلغ حوالي ٧٥ درجة، مما يسهل الرؤية المريحة أثناء الاستخدام.

شحن البطارية

قبل الاستخدام الأول، اشحن بطارية الجهاز بالكامل.

١. قم بتوصيل كابل USB من النوع C بمنفذ شحن المنتج.
٢. قم بتوصيل الطرف الآخر بمصدر طاقة USB مناسب.
٣. يضيء مؤشر الشحن باللون الأحمر أثناء الشحن، ويتحول إلى اللون الأزرق عند اكتمال شحن البطارية.
٤. بمجرد اكتمال الشحن، افصل سلك الطاقة.

ملاحظة: استخدم فقط مصادر الطاقة والكابلات المتوافقة وفي حالة جيدة.

تشغيل وإيقاف التشغيل

- اضغط لفترة وجيزة على زر التشغيل لتفعيل إضاءة LED الخاصة بالمرآة.
- اضغط على الزر نفسه لفترة وجيزة مرة أخرى لإطفاء الإضاءة.

اختيار درجة حرارة اللون

- تحتوي المرآة على عدة أوضاع إضاءة لتتناسب احتياجات المكياج والعناية الشخصية المختلفة.
- مع تشغيل الإضاءة، اضغط لفترة وجيزة على زر الطاقة للتبديل بين أوضاع الإضاءة المختلفة:
 - ضوء دافئ.
 - ضوء طبيعي.
 - ضوء أبيض.

اختر الوضع الذي يناسب ظروف الإضاءة المطلوبة على أفضل وجه.

ضبط السطوع

يمكن تعديل شدة الإضاءة بشكل مستمر.

١. مع تشغيل الإضاءة، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة.
٢. سيزداد السطوع أو ينقص تدريجياً.
٣. حرر الزر عند الوصول إلى مستوى الإضاءة المطلوب.

نصائح الاستخدام

- ضع حقيبة أدوات الزينة على سطح ثابت قبل استخدام المرآة.
- اضبط زاوية الحامل للحصول على أفضل رؤية.
- حافظ على سطح المرآة نظيفاً لضمان صورة واضحة.
- أعد شحن البطارية عندما يشير المؤشر إلى انخفاض مستوى الشحن لضمان الأداء الأمثل.

استخدام المنظم

صُممت حقيبة أدوات التجميل المزودة بمرآة وإضاءة LED لتوفير المرونة والراحة في الاستخدام اليومي. فيما يلي تفاصيل حول كيفية استخدام مكوناتها بفعالية:

منظم قابل للفصل

- يمكن إزالة منظم مستحضرات التجميل بسهولة الاستخدام والتنظيف، مما يتيح لك تنظيم مستحضرات التجميل والوصول إليها بكفاءة.
- يمكن استخدام المنظم بشكل مستقل، مما يوفر تنوعًا أكبر في روتين مكياجك.

مرآة قابلة للفصل

- المرآة المزودة بإضاءة LED قابلة للفصل، مما يسمح باستخدامها بشكل مستقل عن حقيبة أدوات التجميل.
- يمكن وضعه على أي سطح مستو، مما يوفر مرونة للاستخدام في بيئات مختلفة.

٤. التنظيف والصيانة

لضمان متانة حقيبة أدوات التجميل المزودة بمرآة LED وأدائها الأمثل، اتبع هذه التوصيات:

تنظيف المرايا

- قم بإيقاف تشغيل الجهاز قبل تنظيف المرآة لتجنب تلفها.
- استخدم منظم زجاج لطيف وقطعة قماش من الألياف الدقيقة لتنظيف السطح.
- تأكد من جفاف المرآة تمامًا قبل تشغيل الضوء لاستخدامها.

تخزين

- قم بإيقاف تشغيل الجهاز عندما لا يكون قيد الاستخدام أو إذا كان سيتم تخزينه لفترة طويلة.
- تجنب التعرض المباشر لأشعة الشمس لمنع تلف المواد.
- احفظ حقيبة أدوات النظافة بعيدًا عن متناول الأطفال لضمان سلامتهم.

الرعاية العامة

- نظفي حقيبة أدوات النظافة بقطعة قماش مبللة، مع تجنب المواد الكيميائية القاسية التي قد تتلف السطح.
 - تأكد من جفاف جميع الأجزاء قبل تخزين المنتج لمنع تراكم الرطوبة.
- ستساعد هذه الممارسات في الحفاظ على حقيبة أدوات النظافة في حالة ممتازة وضمان تشغيلها بكفاءة لفترة طويلة.

٥. حل المشكلات

مشكلة	السبب المحتمل	حل محتمل
المرآة لا تعمل.	البطارية فارغة	اشحن البطارية بالكامل
	ضعف اتصال كابل الشحن	تحقق من توصيلات الكابلات وثبتها بإحكام
ضوء LED خافت	بطارية منخفضة	أعد شحن البطارية
	ضبط سطوع غير صحيح	اضبط السطوع على المستوى المطلوب

مشكلة	السبب المحتمل	حل محتمل
لا يتم شحنها بشكل صحيح.	كابل أو محول معيب	استبدل الكابل أو المحول
	منفذ تحميل متسخ	نظف منفذ الشحن برفق
انعكاس مشوه في المرأة	مرآة متسخة أو ملطخة	نظف المرأة بمنظف مناسب
	تلف مادي في المرأة	اتصل بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة سيكوتيك

٦. المواصفات الفنية

المنتج: FaceCare Travel Mirror
رقم المنتج المرجعي: EU01_125045

قدرة الإدخال المقدرة: 5 فولت --- 1 أمبير
البطارية: ليثيوم أيون 3.7 فولت، 1000 مللي أمبير، 3.7 واط ساعة

إعادة شحن البطارية، يوصى باستخدام محول كهربائي بالخصائص التالية:
المدخلات: 100 - 240 فولت تيار متردد، 50 / 60 هرتز
الخروج: 5 فولت ، 1 أمبير

قد تتغير المواصفات الفنية دون إشعار مسبق لتحسين جودة المنتج.
صُنع في الصين | صُمم في إسبانيا

٧. إعادة تدوير المعدات الكهربائية والإلكترونية

يشير هذا الرمز إلى أنه، وفقًا للوائح المعمول بها، يجب التخلص من المنتج و/أو البطارية بشكل منفصل عن النفايات المنزلية. عند انتهاء عمر هذا المنتج الافتراضي، يجب إزالة البطاريات ونقله إلى نقطة تجمع تحددها السلطات المحلية.

للحصول على معلومات مفصلة حول الطريقة الأنسب للتخلص من المعدات الكهربائية والإلكترونية و/أو البطاريات المقابلة لها، يجب على المستهلك الاتصال بالسلطات المحلية.

يمكنكم العثور على معلومات حول أنظمة إعادة تدوير العبوات الوطنية وعلاماتها على موقعنا الإلكتروني.

إن الالتزام بالإرشادات المذكورة أعلاه سيساعد في حماية البيئة.



٨. الضمان SAT

ستتولى شركة Cecotec مسؤولية الرد على المستخدم النهائي أو المستهلك في حالة عدم المطابقة الموجودة وقت تسليم المنتج وفقًا للشروط والأحكام والمواعيد النهائية التي تحددها اللوائح المعمول بها.

يوصى بأن تتم عمليات الإصلاح بواسطة فنيين متخصصين.

إذا اكتشفت مشكلة في المنتج أو كانت لديك أي أسئلة، فيرجى الاتصال بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة Cecotec عن طريق الاتصال على الرقم +34 96 321 07 28.

٩. حقوق النشر

جميع حقوق الملكية الفكرية للنصوص الواردة في هذا الدليل محفوظة لشركة CECOTEC INNOVACIONES, SL. لا يجوز إعادة إنتاج محتوى هذا المنشور، كلياً أو جزئياً، أو تخزينه في نظام استرجاع المعلومات، أو نقله، أو توزيعه بأي وسيلة (إلكترونية، أو ميكانيكية، أو تصويرية، أو تسجيلية، أو ما شابه) دون الحصول على إذن كتابي مسبق من شركة CECOTEC INNOVACIONES, SL.

١٠. إعلان المطابقة المبسط للاتحاد الأوروبي

تُعلن شركة سيكوتيك للابتكارات بموجب هذا أن هذا المنتج يمثل للمتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة في لوائح الاتحاد الأوروبي المعمول بها. وقد صُمم هذا المنتج وصُنِع واختُبر وفقاً لمعايير السلامة والجودة المطلوبة. يمكن الاطلاع على النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي على الرابط الإلكتروني التالي: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>



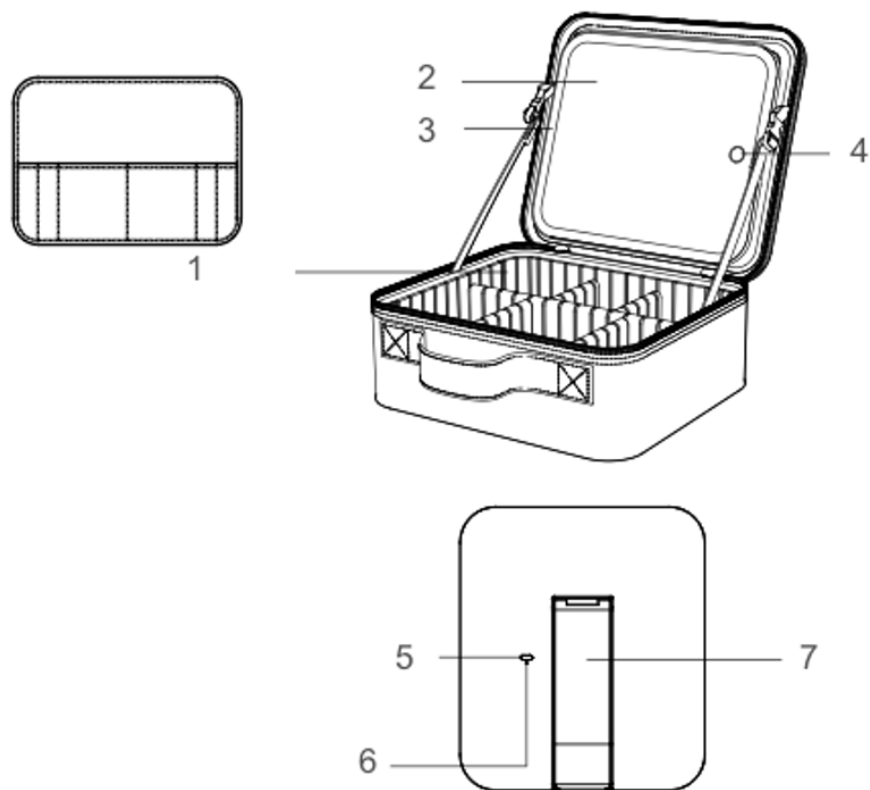


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 1

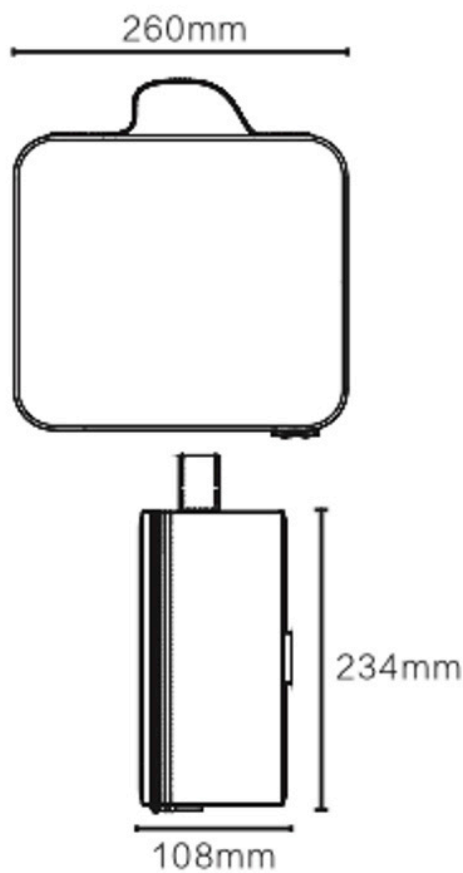


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 2

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)
AP01260706

